

# FOAIA POPORULUI

**Prețul abonamentului:**

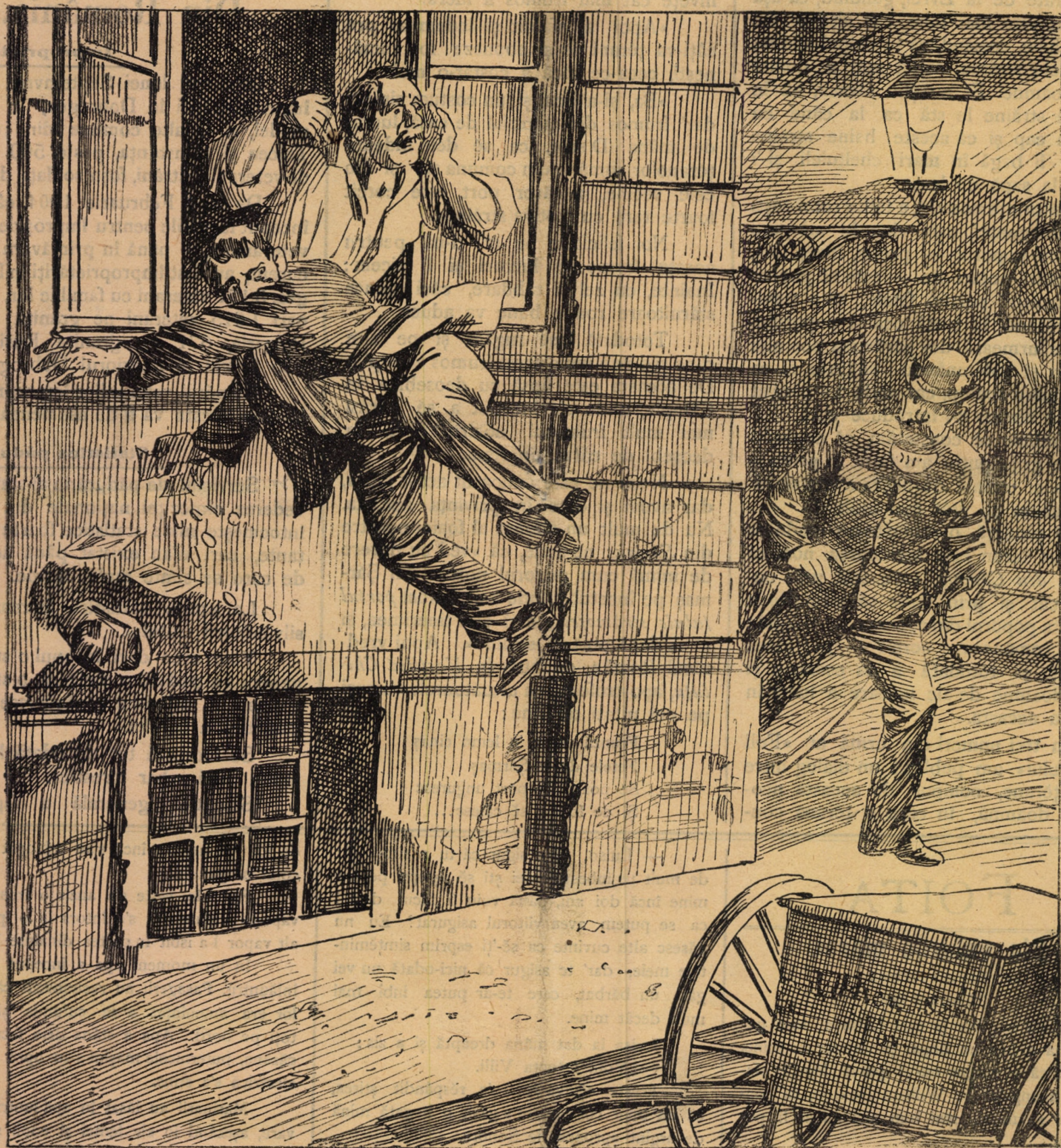
Pe un an . . . . . 4 coroane.  
Pe o jumătate de an . . . . . 2 coroane.  
România, America și alte țări străine 10 cor. anual.  
Abonamentele se fac la „Tipografia” H. Wetzler, Sibiu

*Apare în fiecare Duminică*

**INSERATE:**

se primesc la **biroul administrației**, (str. Măcelarilor nr. 12).  
Un șir garmond prima-dată 14 bani, a doua-oraă 12 bani a treia-oraă 10 bani.

## LUPTA CU UN HOȚ.



În Budapesta se întâmplă foarte des spargerii, hoții și alte turături de cătră aceia, cari voiesc să trăiască pe ușor, fără lucru.

Chipul nostru ne întârșează un ast-tel de caz de hoție, întâmpat săptămâna trecută. Un morar, cu numele Varga József a intrat noaptea în locuința unui birtaș, cu numele Fixl. Hoțul s'a furișat la cassa Wertheimiană și a furat din ea 4000 cor.

Fixl s'a deșteptat în momentul, când hoțul voia să fugă pe fereastră. S'a încins o luptă cruntă între ei, în decursul căreia hoțul a mușcat de mână pe Fixl, așa că acesta de durere a fost silit să-l lase.

Hoțul a sărit atunci pe fereastră dar un polițist, care se afla în uliță, l-a urmărit și după o goană mai lungă l-a prins. N'a găsit

însă de-ât puțini bani la el, deoarece în fugă i-a împrăștiat.

Chipul ne arată momentul, când hoțul, după-ce a mușcat mâna lui Fixl, sare pe fereastră în uliță, unde însă dă de polițist.

## Portul românesc.

In unele, ba putem zice, că in multe părți locuite de Români se petrece sub ochii noștri o pornire păcătoasă și păgubitoare ființei noastre naționale, ființei noastre ca popor. Se derapănă și se nimicește o parte însemnată din avutul național al poporului nostru, moștenit de la înaintașii noștri, de la moși-strămosi. Și aceasta derăpănare păcătoasă nu se face prin străini, ci o facem noi înșine, din nepricepere și credință greșită. E vorba de frumosul nostru port românesc. In multe părți țării și țărele noastre au părăsit și părăsesc portul străbun și se îmbracă în haine streine, în cartoane și barșoane, cumpărate de la Evrei, gândind, că așa se potrivește mai bine, ear alții o fac din fudulie, crezând, că in chipul acesta, în țoalele străine, caută mai a domni și a doamne. Ei nu știu săracii, că in straietele străine le stă ca la căne cu oala în cap și că aceste haine străine și rele îi bagă în mari cheltuieli și-i aduce la sapă de lemn.

Datorința noastră, a foilor românești și a inteligenței, care vine în atingere deasă cu poporul — preoți, învățători, proprietari, notari etc. — este să punem capăt acestei porniri fatale, să o stavilim, arătând la toată ocazia poporului reul, ce urmează din părăsirea portului străbun și îndemnându-l să ție la el, ca la un lucru scump, ear unde l-a părăsit deja, să nizuim a-l introduce eară.

Trebuie să constatăm, că copleșiți de alte griji, puțin am făcut în privința aceasta și tocmai de aceea avem să lucrăm acum cu atât mai mult.

O pioneră, o muncitoare vrednică pe acest teren este scriitoarea noastră Maria din Câmpie, care atât prin cuvânt, cât și prin fapte se nizuiește a îndrepta poporul din comuna sa, — unde portul românesc e corcit — pe calea dreaptă și totodată a da exemplu și altor doamne de-ale noastre a lucra în direcția aceasta.

In trei numeri din urmă ai »Foi Poporului« am publicat un dialog între două țărane, compus de aceasta neobosită doamnă, în care o țărana con-

vinge pe cealaltă, că portul românesc e de preferit celui străin.

Eară ce ne scrie un corespondent al nostru despre acest dialog și despre d-na Maria din Câmpie:

»Acest dialog s'a predat între două școlărițe cu ocasiunea ținării esamenului la școala conf. gr.-cath din comuna F.

»Nu pot trece cu vederea — cu aceasta ocașiune — nici următoarele merite ale susnumitei doamne. Anume: a instruat copilele de școală — acasă la D-sa — în lucrul de mână așa, încât lucră foarte frumos copilele, ba, la cele sărace care n'o avut din ce se se învețe le-a dat d-sa cele de lipsă și acestea toate le-a făcut gratuit, fără de a pretinde ceva decât aceea, ca să învețe cât mai frumos a lucra.

»Apoi a sfătuit și îndemnat pe câți-va țărani să-și aboneze foi românești, ceea-ce încă a costat-o mult.

»Ba, și-a făcut și un costum simplu dar' frumos din material de casă, lucrat de mâna D-sale, ca să deie indemn țăranelor române din comuna sa, și din cele vecine, a căror port este corcit foarte tare cu motive străine«.

Noi felicităm pe st. d-nă pentru aceste frumoase lucruri și îi zicem: Inainte, cu zel și răbdare, căci munca stăruitoare roade bune va aduce.

Totodată însă rugăm și pe alte d-ne și d-re a imita acest frumos exemplu. De aceasta este lipsă cu deosebire în Câmpie, unde s'a început a se părăsi mai mult frumosul nostru port, în deosebi de cătră tinerime.

Noie ne este cunoscut acest lucru, dar avem și date în privința aceasta. Nu de mult un abonat al foaiiei noastre din Șărmaș ne scrie, că »ved cu durere de inimă cum poporul nostru din Șărmaș pe încetul prinde a-și părăsi portul falnic strămoșesc, mai ales tinerimea, și se ia după porturi străine«. Apoi vrednicul Român, cu numele Vasiliță Chelufu, apostrofează cu următoarele versuri pe cei uitați de sine:

Frunză verde 'n lemn cinaș  
Fetele de la Șărmaș  
Să poartă 'n port unguresc  
Și de foame să căiesc...

Frunză verde, baraboi  
Fetele de pe la noi  
Poartă barșoane cu stele  
Dar încolo-i vai de ele.

Frunză verde, iarbă grasă  
Nici ficiorii nu se lasă  
Că dei cât de sărăcuț  
Își cumpără-un lăibăruț  
Fac cămeși cu pept bumbesc  
Cum e portul — țigănesc!...

Astăzi atâta, ear în viitor vom mai scrie despre aceasta afacere. Acum zicem: la lucru și în direcția aceasta. Poporul trebuie luminat și întors de pe căile rătăcite.

Silvestru Moldovan.

## Din România.

### Împroprietăriri.

In cursul luni Septembrie, vor fi împroprietăriți în Dobrogea, în satele model, și în alte comune din județele Tulcea și Constanța, peste 500 familii de veterani (b. țărani, foști soldați) din țară.

De la 8 Februarie 1904 când au început lucrările pentru împroprietărirea veteranilor, și până în primăvara anului curent, au fost împroprietăriți în Dobrogea, 3.171 veterani cu familiile lor, dintre cari 1.615 veterani pe granița despre Bulgaria, 671 pe granița Rusiei, iar 885 familii în interiorul Dobrogei.

Numărul veteranilor împroprietăriți în anul acesta va fi de asemenea mare.

### Statistica pădurilor.

Serviciul de pădurărie al statului în vederea expoziției naționale din 1906, întocmește niște statistice foarte importante, cari n'au existat până acum și de care se simte multă nevoie.

La aceste statistici lucrează toți silvicultorii statului.

Vom avea deci la anul o statistică generală a pădurilor din țară, o statistică specială a stejarului și rășinoaselor și o statistică a fagului.

Se lucrează tot de odată la întocmirea unui erbar forestier.

Statistica generală a fagului e

## FOITA.

### Din valorile mării.

— Istorie adevărată —  
(Urmare și fine).

Tatăl copiilor la cari Luisa a fost guvernanta a fost un bogat proprietar de mine, și fiind că el singur nu-și putea îngriji afacerile, a angajat pe William Doxton, ca conducător și un om mai bun nici nu ar fi putut afla.

De dimineața până seara el umbla călare dela o mină la alta, și în fiecare săptămână își făcea raportul cătră stăpân.

Când William Doxton a întâlnit de întâia oară guvernanta Franceză, a simțit că viitorul lui e mâine ei.

Din aceasta zi venea la Tucson cel puțin de două ori pe săptămână, și a trecut multe luni până și-a putut lua curagiul să-și spună de iubirea lui pentru ea, dar' în o zi pe când ședeau singuri el zise:

— Luiso, sunt sigur că tu ai simțit cât de mult te iubesc. Vei ști să aștepti pentru mine încă doi ani, până voi fi făcut destul ca se putem avea viitorul asigurat? Eu nu găsesc alte cuvinte ca să-ți esprim simțimentele mele, dar' te asigur că nici-odată nu vei găsi un bărbat, care te-ar putea iubi mai mult decât mine.

Luisa ia dat mâna dreaptă și a zis:

— Voi aștepta Villi.

Preste câteva luni s'a răspândit știrea, că un tiner conducător a găsit o bogată mină de argint aproape de Sonora.

Acest tiner a fost William și după doi ani a revenit să ceară în căsătorie, pe Luisa; ei s'au cununat și în aceeași zi au plecat în Franța în călătorie de nuntă.

Noaptea a sosit și cu ea un uragan teribil, cu fulgere și cu trăsnete. Pe bord numai era nimenea și tinera păreche în cabina lor ascultau la furia vântului și a valurilor. Puternicul vapor era aruncat în toate părțile, ear răcnetul sinistru al sirenei spunea celor

de jos că negura încă s'au adaugat la pericolul uraganului.

Fără de veste s'a auzit o trosnitură și vaporul »Flandria« s'a întors la o parte, un alt vapor l-a isbit în partea dinainte la stânga.

In un moment apa a început a năvăli înlăuntru. Pasagerii au recunoscut că vaporul lor era amenințat a se cufunda și alergau toți pe bord. Apa a stâns deja focul de sub căzane, puternicele mașini s'au oprit și lumina electrică s'a stins.

Marinarii au lăsat în apă luntrile de salvare, așezând în ele femei și copii și purtându-se ca adevărați eroi. Un oficer a luat pe Luisa în brațe și a așezat-o în o luntre, care era deja plină de femei și copii.

— William! Willi! nu mă lăsa strigă ea, dar' nu l'a mai putut vedea nicăiri.

Pe când luntrea se depărta dela locul de groază, l'a văzut sărind în mare și întoțând cătră ea.

Inzadar a rugat pe marinari să aștepte, luntrea nu mai putea ține pe nimenea, și cu un strigăt de disperare, ea a fost gata să se

aproape terminată. Lucrările sunt conduse de dl Th. Galeriu, inspectorul general al pădurilor statului.

#### Inchisorile statului.

Deținuții din închisorile centrale ale Statului sunt azi în număr de 4000. Mai toți aceștia se ocupă cu munca câmpului și cu tot felul de meserii. Ne ocupați nu sunt decât vre-o 500.

Deținuții își fac pedeapsa în închisorile de la Mislea, Tg. Ocna, Ocnele Mari, Plătărești, Văcărești, Mărgineni și Bucovăț. Din munca lor, condamnații din închisorile centrale, au agonisit 250.000 lei.

#### Starea cucuruzului.

După știrile sosite la ministerul domeniilor, în urma ploilor din urmă starea cucuruzului în România s'a îmbunătățit în multe părți, dar sunt câteva județe în care cucuruzul nu va da roadă aproape de loc.

#### Marinari de pe „Potemkin.”

Între marinarii ruși tot mai mult prinde rădăcină indemnul de a se rentoarce acasă în Rusia; mai de nou au plecat acasă trei din marinari.

## DIN LUME.

#### Din Sârbia.

În 9 Sept. c. a fost declarat de maioren moștenitorul de tron al Sârbiei, în tabăra de la Banița. Regele a ținut o vorbire, în care a zis moștenitorului de tron, să stimeze constituția și legile și se iubească pe toți Sârbii. După aceea regele și fiul său au fost felicitați de corpul diplomatic și de fruntașii militari și civili. Din acest incident în bisericile din Sârbia s'au ținut servicii d-zești. Au sosit felicitări de la mai mulți domnitori.

#### România și Grecia.

Zilele trecute s'a răspândit știrea, că între România și Grecia s'au rupt legăturile diplomatice. Aceasta știre până acum se desminte și poate să reducă la aceea, că residentul Greciei din București, Tombazis, a plecat din România în concediu.

arunce în mare: când o voce la picioarele ei a făcut-o să se oprească.

O fetiță mică de vro 2 anișori cu un păr auriu striga cu lacrimi;

— Mamă! mamă. Unde ești?

Luisa a luat fetița în brațe și o săruta cu duioșie. Instinctul de mamă care e înrădăcinat în inima ori-cărei femei, ia îndreptat gândul de a se sinucide, arătându-i că vieța mai are încă datorii față de ea. După 2 oare au fost luați de un vapor Francez și debarcați în portul Havre dimineața următoare.

În brațe cu fetița adormită, Luisa veni la țermure ca într'un vis, dar' abia a atins pământul, când un tinăr cu hainele sfâșiate și spălătăcite s'a aruncat asupra ei cuprizându-o în brațe.

— Luiso! a fost tot ce au putut el zice.

— William!

Și a fost cu adevărat bărbatul ei, care suindu-se pe niște dărâmături a fost luat de un vapor de pescari și debarcat cu câte-va minute mai curând.

#### Rescoală în Cancaz.

În ținutul rusesc din Caucaz s'a iscat săptămâna trecută o crâncenă rescoală, care d'ănuiește și acum. Lupta decurge între Armeni și Tătari. Aceștia din urmă au aprins mai multe orașe și au pustiit stabilimentele de petrol. (nafta). Trupele rusești n'au fost încă în stare să facă ordine. Preste 1500 de oameni au căzut în lupte. La Bacu Armenii au prins câți-va artileriști ruși, i-au udat cu petrol și i-au aprins, de au ars de vii. În toate părțile se comit ucideri, devastări și furturi. Pa-gubele se urcă la multe milioane de cor.

#### Știri mărunte.

În Atena, după știri sosite s'au format 3 bande noue pentru Macedonia. — O bandă bulgară de 200 de înși a intrat în Turcia.

În Spania acum s'au făcut alegeri. Guvernamentali au fost aleși 213, conservativi 104, republicani 31.

## Cetitorule

lățește „Foia Poporului“ între  
cunoștii tăi!

### După pace.

Pacea încheiată în Portsmouth între Japonezi și Ruși a avut ca urmare o răscoală în Tokio, ear' pe câmpul de război încheierea armistițiului.

#### Răscoala în Tokio.

Nemulțumirea Japonezilor cu condițiile de pace, despre care am făcut amintire în nrul trecut, a erupt în Tokio în o răscoală formală. Îndată ce s'a răspândit știrea despre condițiile de pace, toile din Tokio au început a agita împotriva păcii și în urma acesteia cete numeroase au început a cutriera strădele și a face neorândueli. Revoltanții au atacat poliția, au nimicit câteva stațiuni polițiale, au aprins și în parte pustiit palatul prim-ministrului, au nimicit o capelă franceză, una rusească și o biserică japoneză etc. Scopul răscolăților a fost să înfrice pe Micado, ca să nu ratifice (subscrie) tratatul de pace. În acest scop au aranjat adunări de protestare și prin orașele din provincă.

În Tokio guvernul a publicat starea de asediu și miliția a ocupat pozițiile mai însemnate pe străde. Edificiile de stat și ambasadatele sunt păzite de soldați, de oare-ce se credea, că mișcarea revoluționară e îndreptată asupra străinilor, dar' aceasta nu s'a adevărit.

Peste o jumătate de oară, când se aflau numai singuri în un vagon de prima clasă al trenului de Paris ea i-a istorisit cum a fost aproape să se sinucidă, și cum plânsetul fetiței a salvat-o, întrebând cu ochii plini de lacrimi.

— William vrei să fie fetița noastră?

El nu a răspuns decât a îmbrățișat-o și cu lacrimi de bucurie sărută fetița a cărei mânuțe dragălașe îi cuprinse gâtul.

Pittsburg, Pa Iulie 1905.

Traducere de Ilie Mărtin

## Țările bogate.

Pân' acum, țările cele mai bogate erau acele, unde natura era mai binefacătoare; astăzi bogăția e în țările în cari oamenii sunt mai harnici și lucrători.

Buckle.

În urma măsurilor luate de guvern, reșcoala din Tokio s'a potolit și orașul începe a fi liniștit. În provincă nu s'au făcut neorândueli. Tratatul de pace va fi ratificat.

#### Armistițiul.

Comandantul oastei japoneze, generalul Oyama a trimis prin un sol de pace o scrisoare lui Lenevici, în care din prilejul încheierii păcii îl felicită și cere, ca pentru încheierea armistițiului să numească un încredințat rus. Oyama din partea sa a numit pe generalul Fucușima și a recomandat ca loc de întâlnire stațiunea Sacheța.

Lenevici primind propunerea lui Oyama a numit de încredințat rus pe generalul Oranovski, șeful statului maior de pe câmpul de război.

## Cavalul și fluierul.

— Din »Dicționar de muzică« de T. Popoviciu. —

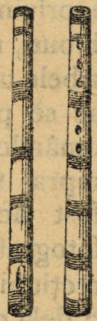
În nrul trecut am vestit apariția cărții dlui profesor Timoteiu Popoviciu. Cartea aceasta (160 pag.) cuprinde espicarea terminilor muzicali, a instrumentelor etc. conținând și articoli de mare interes cu privire la noi Românii, d. e. Cântec, Colindă, Instrument, Bucium, Caval, Tulnic etc. Cartea este de mare folos pentru toți, în deosebi o recomandăm pentru învățători și alții cari se ocupă cu muzica. Ea este, ilustrată, cu note și costă broș. 2 cor. 50 bani, legată în pânză 3 cor.

Din ilustrațiile ei dăm azi două: Cavalul și Fluierul și descrierea cavalalului, rezervându-ne a reproduce și alți articoli frumoși din ea, Eată ce ne spune dl Popoviciu despre caval:

Caval sau fluier ciobănesc, fluier mai mare întrebuințat de ciobani. Constă din un tub de lemn de țătin sau de alun de 70—80 cm. lung, cu un diametru de 1½, până la 2 cm., la capătul de jos ceva mai îngust. În jumătatea inferioară are 5—6 găuri împărțite în 2 grupe: 3—3, 3—2. La unele tubul e împodobit cu crestături, (cele de pe cavalul din ilustrație sânt luate de pe fluierul lui Iancu păstrat în muzeul național din Sibiu), iar' la ambele capete e învălît în coajă de cires sau în piele, ca să nu crepe. Tonul e moale, dulce, melancolic. În Muntenia și în Bănat e numit fluieroi.



Caval.



Fluierul.

## ESPOZIȚIA.

### III.

Frumoasa expoziție a »Asociațiunii« a fost închisă în 14 l. c. și obiectele espuse parte au fost trimise la proprietarii lor, ear acele, cari sânt dăruite »Asociațiunii« vor fi așezate în muzeu.

Ca întregire la cele date în nrul trecut despre expoziție, în cele ce urmează mai dăm aci descrierea expoziției băncilor.

Băncile române au umplut cu expoziția lor o sală în școala de fetițe. Expoziția a fost foarte interesantă, cu deosebire partea statistică despre bănci. Obiectele espuse vor fi dăruite în mare parte muzeului.

Eată ce descriere face despre aceasta secție »Revista Economică«:

Dealungul păreților sălii s'au instalat stelajele, pe cari au fost așezate tablourile grafice ale celor 76 institute de credit, cari au participat la expozițiune, tablouri cari au prezentat pentru

fiecare institut aparte dezvoltarea ramurilor de afaceri dela înființarea băncii până la 31 Decembrie 1904. În acest scop s'au tipărit tabele grafice, în cari linii de diferite culori au arătat creșterea din an în an a împrumuturilor, a depozitelor, a averii propriie, a reescontului, a profitului, a rezervei de efecte, a realităților, a dividendei etc. Câte 4 discuri colorate au arătat, după stările dela 31 Dec. 1904, cuota împrumuturilor cambiale, hipotecare, și de altă natură; apoi părțile averii propriie (capital social, fonduri de rezervă, fondurile de pensuni), mai departe profitul curat realizat în decursul anilor de gestiune și distribuirea lui între acționari, funcționari și membri din direcțiune și comitetul de supraveghiere, și în fine partea ce a luat o statul din acest profit în formă de contribuție și ce s'a dat pentru scopuri culturale și de binefacere..

Aceste tabele au fost lucrate după acelaș formular pentru 73 institute; numai pentru cele 3 bănci mai mari »Albina« »Victoria« și »Ardeleana« a trebuit să se compună tabele separate.

Afară de aceste tablouri speciale, au fost espuse și 3 tablouri mari generale, cari au prezentat datele înșirate, pentru totalitatea celor 76 bănci participante, și anume un tablou al activelor și pasivelor, al doilea al profitului și pierderii, și al treilea al rezultatelor realizate până la finea anului trecut. Aceste tablouri cari au atras atențiunea deosebită a vizitatorilor, au fost pentru toți aceia cari au putut înțelege elocuența liniilor și cifrelor prezentate, o dovadă eclatantă a vitalității și solidității institutelor noastre de credit și a publicului care le susține.

Cu satisfacțiune reproducem aici cuvintele unui însemnat om de stat român, care privind liniile progresive ale acestor tablouri, ne-a zis: »Aceste curbe nu sânt curbele unui popor în decadentă; ele mă fac să plec liniștit asupra viitorului Românilor din această țară!«

Deasupra tablourilor grafice părții au fost acoperite cu un număr mare de fotografii ale caselor, ale membrilor direcțiunii și ale corporilor de funcționari dela diferitele noastre bănci; mai ales tablourile cari prezentau grupurile de țărani ce conduc unele dintre institutele noastre de credit, au fost privite cu interes deosebit. Locul de frunte între aceste fotografii l'au ocupat portretul primului president al »Albinei«, al Domnului Alexandru Mocsonyi și al primului director al acestui prim institut românesc de credit, al fericitului Visarion Roman.

Un dulap acoperit cu sticlă a prezentat o colecțiune de acțiuni dela băncile românești, ear' pe câteva mese au fost așezate publicațiunile băncilor: organul lor de publicitate »Revista Economică«, »Anualele« lor. »Biblioteca Băncilor«, și alte edițiuni, rapoarte și tipărituri ale institutelor noastre de credit.

Obiectul care a atras asupra-și atențiunea vizitatorilor în măsura cea mai mare și care neîntrerupt eră încunjurat de un număr mare de spectatori, au fost harta Băncilor române așezată pe o masă mare în mijlocul sălii.

Această hartă prezentă teritoriul comitatelor țării locuite de Români, și la fiecare localitate în care se află sediul unei bănci românești, se ridică o piramidă, care în partea ei aurită arată depozitele administrate de institutul respectiv, ear' în partea colorată în argint prezintă averea proprie a băncii, denotând fiecare centimetru al înălțimei piramidelor suma de 100.000 cor.

Piramida »Albinei«, de înălțime de circa 1½ metru domină terenul, ear' după aceasta se impune a »Victoriei« din Arad și a »Ardeleniei« din Orăștie, în părțile bănățene se distingeau piramidele »Lugojanei« »Orăvicenei« și »Timișenei« etc, în cele ungurene a »Bihorenei«, ear' în Transilvania a »Patriei«, a »Economului«, a »Someșanei«, a »Silvaniei«, a »Bistrițanei«, etc. A fost remarcată în deosebi desimea băncilor române pe teritoriul fundului regiu și în părțile nordice ale Transilvaniei, distribuțiunea lor proporțională în Bănat și numărul lor restrâns în părțile ungurene.

Cu un cuvânt: această sală, care a format una dintre cele mai interesante și dela început a devenit una dintre cele mai populare părți ale expozițiunii, și a fost aranjată sub conducerea d-ilor C. Popp și Dom. Rațiu, dintre cari cel din urmă a servit publicul vizitator și cu toate informațiunile necesare, — ne-a prezentat un tablou pe cât de elocvent pe atât de îmbucurător al începuturilor noastre economice-financiare și a format în ochii numărului mare de vizitatori din toate țările locuite de Români un titlu de deosebit merit și de laudă pentru băncile noastre. În general s'a exprimat dorința, ca această sală, în forma care s'a prezentat, să se încorporeze și expozițiunii naționale ce se va aranja în anul viitor în București, și credem că cercurile competente nu vor întârziă a se conforma acestei dorințe.

## Serate de-ale meseriașilor români.

Am urmărit cu vie interesare sărbările »Asociațiunei«, la cari am asistat, dar' n'am trecut cu vederea nici celelalte așezăminte, ce le avem în Sibiu și cari lucrează pentru obștea noastră de pretutindenea. În acestea am ținut să mă pun în curent cu afacerile a două Reuniuni harnice, ce mereu dau semne de viață. Vorba e de Reuniunea română agricolă și de cea a meseriașilor români. Acestea reuniuni desfășură o activitate laudabilă și deamă de imitat, activitate, ce are de scop bunăstarea și înflorirea clasei economilor și a clasei meseriașilor nostri. Ambe aceste însoțiri lucrează în frățească dragoste și în urmărirea scopurilor lor se ajută împrumutat, lucru ce l'am aprobat cu desăvârșire, dat fiind, că și soarta lor cam aceea este și munca din greu este, ce asigură existența și a uneia și a celeilalte. Aflat-am cu multă plăcere, că și conducătorii acestor Reuniuni sânt aceiași, lucru, ce cu puțință a făcut aranjarea marelui esposițiunii industriale din 1902, atât de bogată în urmări și a cărei efecte s'au reoglindat și în esposiția aranjată de data aceasta de »Asociațiunea« noastră.

Nefiind scopul meu de a tracta pe larg despre toate faptele acestor harnice așezăminte, insist aci asupra așa ziselor ședințe lite-

rare-lunare, ce se țin regulat la Reuniunea meseriașilor. Am asistat la ședința a 8-a din 31 August. Am rămas uimit, văzând cum la aceasta au participat aproape 130 persoane, dintre cari pe lângă calfe, ucenici, măestri cu soțiile și copii lor și o mare parte economi trunțași cu toată casa lor. Mi-se spunea, că la alte ședințe din lunile de iarnă participă și preste 200 persoane. Ședințele durează cam 2—3 ore. Aci se dau sfaturi pentru viață, se declamează, se cântă, se cetește.

De data aceasta presidentul Tordășianu, felicitând în numele Reuniunii pe logodii membri Nicolae Stoica, controlor cu d-șoara Elena Ciofleac (Brașov) și pe Alex. Dămian, măestru rotar cu d-șoara Aneta Chelemenciu, dintre cari cel din urmă a cumpărat lucrătorea lui Schapes din loc și a deschis etabliment propriu în strada Turnului, ne arată cum la apelul adresat Reuniunii de meseriași a răspuns cu date privitoare la clasa noastră de mijloc, Reuniunea din Sebeșul-săsesc, cea din Hațeg, Poiana, Alba-Iulia și secția industrială a Reuniunii economice din Orăștie.

Încât pentru aceasta din urmă constată că meseriași români încă dela anul 1896 s'au ocupat cu ideea de a alcătui o Reuniune în Orăștie, dar' statutele în 5 rânduri au fost respinse de minister. În cele din urmă în anul 1902 ei au fost suscepuți ca secție a Reuniunii economice de acolo. Scopul urmărit de secție este dezvoltarea simțului vieții sociale și a celui de jertfire pentru scopuri mai înalte, dezvoltarea moralei, perfecționarea în scris și cetit, ear' ca mijloc ținerea de se-rate literare etc.

În Orăștie actualminte se găsesc 280 meseriași, dintre cari 79 măestri și 201 sodali aparținând la 17 specialități de meserii.

Lipsa de măestri români se simțeste la ramul: tunărit, lăcătuși, curelari, văpsitori, căldărari, strugari, olari, pieptenari, brutari, bugneri, compactori, grădinari, tăbăcari, orologeri, argintari, perieri, mănșeri, ciorăeri, turtari, cofetari, postovari, cuțitari, săpunari, fotografi pușcari și alămieri.

Presidentul secției dl Baicu, care aduce mari jertfe pentru întărirea clasei noastre de mijloc din Orăștie arată, că clasa de mijloc e în continuă creștere și dureros e numai faptul că la meserii se dedică băieți din părinți scăpătați și fără multă școală și pe deasupra calfele scurt timp după eliberare își deschid etablimente proprii, fără a avea cunoștințe complete de greaua purtare a meseriei. Secția își dă mare silință pentru sanarea relelor, ce bântue clasa noastră de mijloc din Orăștie.

Acestea premerse, notarul Reuniunii, dl St. Duca cetește sumarele ședințelor administrative, ear' corul improvizat sub conducerea măestrului zugrav I. Stanciu ne delectează cu o frumoasă cântare, căreia i'a urmat dl Vasile Dimitriu cu declamarea poeziei »O audiență«, bine predată; d-șoara Chidu ne-a cântat frumos o romanță; dl Laurențiu Boldor, sodal măsar, a recitat cu multă simțire poesia »Moment de revoltă«, urmată de o altă cântare corală esecutată, de membrii Reuniunii.

La fine s'au împărțit 10 exemplare cărțile folositoare și 10 ilustrate.

Presidentul Tordășianu la încheiere, mulțumind pentru participare, ne invită la ședința a 9-a, ce se va ținea în noua sală, ce încapă cam 150 persoane.

»Sinceru«.

## PARTEA ECONOMICĂ.

### Inrîurința sēmēnței asupra rodirei.

(Urmare și fine.)

Purcezând astfel, vor zice poate unii dintre plugarii noștri, până când vom ajunge, ca se avem grâul de lipsă pentru sēmēnat? Hallett a putut să zică după patru ani: »astăzi am din grâul sēmēnat acuma's patru ani cinci hectolitri de grâu ales«, ear' eu zic plugarilor noștri: cercați și voi și o să vedeți că v'eu succede.

Tot pe timpul acela a mai făcut încercare cu alegerea grâului de sēmēnță și scoțianul Patric Shireff, care parte prin alegerea grăunțelor pe masă, cum se zice, parte prin scuturarea sau imblătirea mai ușoară a snopilor aduși cu prilejul căratului, a ajuns ca s'el și poată alege și el o specie deosebită de grâu, numită apoi după numele lui: »Shireff«, care s'a rămurit mai târziu în speciile: Nursey, Lamed, Datel, Golderentrop ș. a.

În timpul din urmă au cercat și unii dintre plugarii noștri mai cu stare, ca adecă să aducă și samene și ei grâu din speciile numite, dar' încercarea lor, după-cum am înțeles, n'a isbit de oare-ce s'a adevărit, că speciile numite de grâu, numai la o climă mai domoală și mai dulce, ca cum e a noastră, pot crește și aduce roduri îmbelșugate. Prin urmare trebuie să și alegă fiecare econom grâul de sēmēnță din al său propriu, ce cultivă el, sau din care se cultivă în apropierea lui, sau cel mult în țeara respectivă, după cum adecă au făcut și Hallett, Shireff și alți plugari vestiți.

Dacă o vacă neagră din Olandia de soiul Simmenthal de pildă, care se zice, că la clima cea domoală și dulce de acolo, poate să dea câte trei până în patru vedre de lapte pe zi, adusă în părțile noastre, unde clima este mai aspră, ear' vara câte odată tare sece-toasă nu numai că și perde unele din însușirile ei bune, ci chiar și o parte

din bunătatea și mulțimea laptelui, — atunci ne putem explica foarte ușor și urmările, ce le-ar putea avea pe la noi cultura grâului Hallett, Shireff, sau alte specii, cari adecă în decurs de câțiva ani ar putea ajunge de sigur, ca să se corcească și gozască și ale noastre.

Au mai încercat unii dintre economii roștri și cu cultura și cu împământarea cucuruzului din America, care adecă crește și se coace mai curând, ca al nostru, dar' și încercările aceluia nu au prea isbit, de oare-ce, după cum am mai zis, clima noastră adecă aerul, căldura, ploaia, vântul, frigul și celelalte arătări naturale, se deosebesc foarte tare de clima de acolo, care fiind încunjurată de toate părțile cu mări, este cu mult mai domoală și mai dulce pentru sēmēnături, ca a noastră.

Prin urmare și la alegerea și cultura cucuruzului se rămânem mai cu seamă pe lângă acelea, care crește și se coace mai curând și mai bine în țeara noastră. Pe acesta s'el alegem toamna cu deosebită îngrijire, dintre tuteleii cei mai frumoși, apoi s'el împletim în coșe, s'el atârnam pe la grinzile caselor sau podurilor, până când adecă se uscă bine, ear' primăvara când îl desfacem pentru sēmēnat, se rupem virfurile și rădăcinile tuteilor la o parte, fiindcă acelea de regulă au boanele mai măruntă, și s'el sēmēnăm numai mijlocul, care conține grăunțele cele mai frumoase și mai sănătoase.

Făcând așa, vom ajunge, ca se avem cucuruzul cel mai bun și mai roditor, care e dat cu clima noastră mai aspră. Rodirea și îmbunătățirea sēmēnțelor mai atârnam foarte mult și dela soiul pământului. Dacă acesta este rău, sterp și mai puțin roditor, în zădar ne străduim ca să alegem sēmēnța, pentru-că aceasta ne aflând în pământ musturile de lipsă pentru hrană, vor rămâne tot slabe, măruntă și pipernicite, ca și un vițel ales dela o vacă Pinzgau bună oară, și aplecat la una slabă cu lapte mai puțin și de un soi prost.

Când zic, că cu grăunțele de grâu și cucuruz să rămânem mai cu

seamă pe lângă cele cunoscute în țeara noastră, nu voesc nici decum a susține aceea, că nu ar fi bine, ca se facem ici-colea încercări și cu altele, fie și numai pe întinderi mai mici la început, ca acelea, — pe unde pământul e tare roditor, — să nu se introducă și în câmpurile noastre. Nu! Din contră: precum s'a introdus în timpul din urmă ovășul văratic numit și triumf, apoi cel negru și alte specii mai bune, decât cele cunoscute pe la noi, precum s'au procurat tauri și armăsari de un soi mai bun, numai ca să se îmbunătățească și soiul vitelor noastre: așa trebuie să se facă încercările și cu sēmēnțele străine, ca pe unde adecă pământul e tare bun și roditor, lucrul economului să fie răsplătit tot cu mai multă îmbelșugare.

Pentru-că ori-ce s'ar zice, nu este tot așa a secera de pe un loc de 400 orgii pătrate bună oară 8—10 clăi de grâu de câte 20 snopi și apoi a scoate din celea după treerat câte 10—12 măsuri de grăunțe măruntă, sau de a secera de pe unul și același loc mai bun și roditor câte 12—14 clăi de grâu, din care după treerat se pot scoate 20 măsuri de grâu frumos și bobonat. În cazul din urmă economul pe lângă același lucru și osteneală, este răsplătit cu un preț mai îndoit de grăunțe.

Să căutăm deci ca cu deosebire în ajunsul sēmēnatului, să alegem totdeauna grăunțele cele mai frumoase, cari, după-cum am văzut din cele espuse până aci, au o înrîurință foarte însemnată asupra viitoarelor recolte.

Ioan Georgescu.

### Creșterea tinerimei adulte.

Disertațiune roștită de Ambrosiu Iuoraș, învățător în Murș-Uioara superioară, cu ocaziunea adunării de toamnă din anul trecut a învățătorilor gr.-cath. din despărț. Murș-Uioarei, în comuna Nandra.

Vieța și fericirea unui popor atârnam dela cultura lui. A sosit timpul, ce ca un vers tainic procește moartea neașteptată tuturor popoarelor, cari nu se silesc cât numai pot a se cultiva

## VESELIA.

Foița glumeată a »Foi Poporului«. —

### Sēcuiul și D-zeu.

Un Sēcuiu ca toți Sēcuii  
Hăbăuc, dar' cam fălos  
S'el 'ntălnise într'o cale  
C'un preot de-al nost, bărbos.

— Loc! fă loc! tu oláh pap«,  
— Sbiară Sēcuiul din car  
— »Eu la tine nu fac loc  
Că eu viță de maghiar«.

Dar' preotul nost cuminte  
Trage caii la o parte  
Și trecând Sēcuiul iute  
Preste ochi cu biciu-l bate.

— »Jaj! én uram Istenem  
Ne verj engem erösen«

»Uitat că Tu Doamne ține  
Cu popele hel' rumâne«.

Petru O. Orlățeanul.

### Țiganul la clacă.

Un Țigan harnic minune  
Pe ce vreme, nu pot spune,  
Voind să pună și el clacă  
Iși făcî planul de-acasă  
Cum să lucre, ce să mănăce  
Când și unde să se culce.  
— »Mă voiu duce dimineață  
Și 'mi vor da rachi și pită  
După aceea 'mi aprind pipa  
'Și-oi pleca la umbră 'n cet  
Pân ce ajung eu colo crângul  
Nănașa va face prânzul,  
Da ce prânz, țucaș gura!  
Ce-i mai bun sub mândrul soare  
Brânză și cu pită moale  
Varză, coala 'n unsoare  
Ear' după-ce v'om prânzi

Ofir ne vom odihni  
După-ce ne vom scula  
Ne-om apuca și-om lucra,  
Până colo la ameazi  
Când v'om mânca eară bine  
Și-om durmi m'ei, de minune  
Că doară așa e scris:  
După mănăcere te culci,  
După culcare să mănăci,  
Ear' colo mai cătră seară  
Ne-am pune pe lucru eară  
Și om lucra și v'om cânta:  
Doamne ține ziua mare  
S'el lucrăm la nașul tare  
Ja! bumbule ja!  
Ja! bumbule 'n copeneată  
Că-i destul de-ast' dimineață.  
Ș'apoi nașul ne-a vedea,  
Doamne! bin' ia mai părea.

Petru O. Orlățeanul.

Vedem că toate popoarele din jurul nostru merg înainte, dacă nu vom pași și noi înainte cu celelalte popoare atunci vom rămâne înapoi și curând ne vom trezi părăsiți de toți.

Până la un timp unii oameni credeau, că sunt creați anume de bunul D-zeu, să fie stăpâni, iar' alții să fie servitori.

Din aceasta părere falsă și condamnată s'a născut desconsiderarea și nesocotirea masei poporului, talpa țării.

A trebuit să vină însuși Creatorul nostru, Fiul lui D-zeu și să spună fiilor boeriți, că greșesc într'un mod neiertat, când se ridică preste frații lor, căci el nu a creat boeri și servitori, numai fii și frați.

Și dacă el a lăsat și lasă ca toți unii să se deschilinescă de ceilalți frați, a făcut-o nu spre binele unora și paguba celorlalți, ci spre binele tuturor.

Deși au trecut și sau străcurat mulți ani dela aceasta, omenimea abia acum s'a desmetecit, deși nu la toate popoarele și ele cât de mult au greșit exploatarea masa poporului în favorul lor, nedându-i nimic în schimb.

După ce au ajuns popoarele la aceasta convingere toată atențiunea și-o îndreptară, ca-și când ar voi să repara, ce au stricat în trecut — asupra dezvoltării și luminării poporului de rând.

Zeci și sute de mii varsă visteriele statelor în fie-care an pentru înființarea de școli populare.

D'apoi încă zeci și sute de mii varsă corporațiunile și deosebitele confesiuni pentru susținerea școlilor proprii.

Dau și trebuie să dea toți câți doresc binele țării, înaintarea și ridicarea neamului lor.

Ascultați ce zice un învățat Român: »De toate te îngrijește câte sunt de trebuință pentru viață, dar' mai vârtos deprinde mintea, căci ceea-ce este cel mai mare în cel mai mic aceea este mintea cea vrednică în trupul omenesc«. Mintea! mărită națiune română!... mintea când o vei lumina cu învățătura și o vei împreuna cu strălucita virtute, nu va fi mai aleasă națiune decât tine pe pământ.

## SĂLIȘTEA.

Dintre baspeții veniți din România la sărbătorile din Sibiu mai mulți au vizitat Săliștea, Eată ce scrie în »Curierul Olteniei« unul din aceștia, dl C. S. Stoenescu despre Săliștea și Sălișteni:

Spre apus dela Sibiu, la poalele munților, ascuns între pomi, se întinde fermecătorul și pitorescul sat Săliște. Acolo, între dealurile îmbrăcate în haina de sărbătoare a naturii, verde și plină de viață, mi-a rămas ascuns dorul meu, nepotolitul meu dor de frumseți. S'a dus vestea în lumea asta de frumsețea fetelor acestui fericit sat; și par'că ți-i mai drag satul când vezi cât îi de frumos și cum ocupă partea cea mai măreață a naturii, aruncat de vremi, și împrejurări triste în păduri sălbatică, încunjurat de dealuri pline de farmec. Imi rămăsese inima acolo și nu-mi mai venea să plec; totuși gândul meu năprasnic zboară prin poenele vrăjite ale satului Săliște.

Spre apus de Săliște, trecând prin valea a două dealuri mari dai peste alte sate românești, cum e Galeșul și Tilișca. Aici, rămâi mut în fața dealului ce-ți prinde calea și

Poporul nostru dela sate, zăvorit din rătăciunea altora și negrija vremii în întunec și neștiință, puțin știe din lucrurile lumii și multe trebuie și are lipsă să le știe și învăța. Priciperea și știința lui puțină de lucruri și treburi de folos, suptă și câștigată din povăța dată de părinții știutori și iei, de puțină nu este de ajuns, nu e pârgie și lăstar destul de tare în valma îngheșuită și fără răgaz, a traiului ce-l aducem în vremile de azi, îndepărtate de traiul zilelor de ieri de alaltieri și de atâtea veacuri.

Cu știința și procopsința rămasă drept moștenire, dela moși, strămoși nu o mai putem duce. Azi vremurile nu-s ca ieri și oamenii pe cea urmă.

Dar' ori-cât de mare să fie nefericirea la care este espus un popor, totuși el nu trebuie să desnădăduiască pentru că totdeauna s'a aflat un mijloc admirabil de scăpare pe care folosindu-l regenerează după zisa S. Scripturi: D zeu a făcut popoarele sanabile, și ce are de făcut? Numai un lucru și anume: Să se lase a fi educat — crescut! Pentru că D-zeu a făcut popoarele sanabile și creșterea adevărată ajută mult la ridicarea și mântuirea neamurilor nouă.

Creșterea tinerimei este fundamentul fericirii omeniești, pentru-că creșterea este aceea, care influențând în mod benefic asupra pruncilor și asupra familiei, asupra acestor două elemente primitive a neamului omenesc — creează morala casnică, insufliă vârtuți sociale și produce o restaurare miraculoasă în cele intelectuale, morale și religioase. Creșterea bună este aceea, care înalță popoarele la mărime, le abite dela decadență și le ridică din prăpastie.

E lucru constat, că valoarea omului atârână, dela creșterea, ce i-s'a dat începând de copil mic, când era purtat pe brațele mamei sale și până la timpul când însuși ajunge om mare, om matur, om care și el face parte din membrii activi ai societății, ai neamului său.

Mi-s'a dat casuri să ved și cred că și d-voastre vi-s'a dat casuri să vedeți oameni, cari au umblat la școală 5—6 ani, dar' recerințele în cari au

trăit le au redus de totului tot suma cunoștințelor câștigate în școala de toate zilele. Nu-i destul că numai ca prin vis își mai aduce omul aminte, că a fost la școală, ci mâna i-sa îngreunat, încât nu e mai capace de a-și scrie nici numele, ear cu cetitul încă o duce de tot rău, afară de cartea sa în care a învățat el în tinerețele sale, în alta nici că mai poate ceti. Să învinovățim aici școala de toate zilele? Aceasta nu se poate și nici că e erdat. Un băiat în vârstă de 6—12 ani învăță de multeori cu atâtea ușurință, încât el singur nu-și poate da sama de modul cum a învățat și tot cu aceasta ușurință în timp scurt, dacă numai ia cartea în mână și peana își uită a ceti și a scrie, ca și-cum el nu ar' mai fi avut acestea deprinderi nici-când.

Trebuie dar' să dăm o deosebită năsuință de a pune mai mare preț pe școalele de repetițiune sau școalele menite pentru creșterea tinerimei adulte, să le înalțăm pe acestea la un nivel corespunzător cu legea și cu spiritul ei.

Școala de repetițiune are menirea de a lumina și a completa cunoștințele agonisite în familie și în școala de toate zilele.

La noi puțin, de tot puțin s'a făcut până acum pentru creșterea tinerimei adlate.

Școala de toate zilele își face datoria sa, sădește în inimile școlarelor simțul de religiozitate și moralitate, pune temei la ceea mai elementare cunoștințe din cetit și scris, dă din elementele computului aceea ce și cât trebuie să dea și apoi privește tema sa încâtva de resolvită. Nici nu e harnic copilul în frăgezimea sa să cuprindă mai mult și încă un băiat dela sate, unde prima școală de creștere — familia — nu a prelucrat inima și spiritul așa cum trebuie. Știm că este de mare însemnătate modul, în care vieța familiară contribuie la dezvoltarea unui copil.

Ce trist e, când un copil nu poate să-și câștige însușirile elementari, în casa părintească, în familie! Dar mai trist e când însușirile cele frumoase vor rămâne nedezvoltate în școală. După-cum vedem la noi, școala de toate

după un drum bun cam de o oară dai peste Rodu, apoi ear' de mai mergi o oară pe jos vine și Poiana, sat care are de asemenea fete frumoase, dar' îi pe mâna a doua față de Săliște. Dacă ți arunci privirea îmbrăcând culmile verzi ale dealurilor, apoi zărești spre miază-zi-apus, departe de lume și de sate stând de strajă și cu privirea făcută de vultur, vechind până departe satele Săliște la poale, Galeșul și Tilișca la apus, Valea și Săcelul la răsărit, ascunsă între arbori și brazi, mănăstirea fântâna Folti. Din doi călugări care trăiau pustnici în mănăstire, a mai rămas unul singur care de viață nu are silă. Dacă vrei să urci dealul acolo, îți trebuie cu adevărat picioare să poți bate o cale de mai bine de o jumătate oară. Dacă privești spre miază-zi-răsărit tot la poalele munților Carpați cari se întind spre miază-zi până departe, — ascuns într'o vale de nu se vede decât biserica și școala din sat, fiind zidite mai la suprafață, e satul Valea care merge șerpuiind, ascuns într'o vale până la luminișul din spre răsărit. Călătorul de își aruncă privirea de-asupra sa-

telor, înainte de a intra în Săliște, rămâne locului fermecat, beat ca de niște sărutări de fată sălișteană.

Dela gara Săliște și până în sat șoseaua în cotituri e tot așa de frumoasă și curată ca aceea în țara noastră care duce dela Pucioasa spre Petroșița — Sinaia. Săliște e un fel de plasă, are judecătoria, primărie, școală, case bune cele mai multe stil săsesc, biserică și o piață pavată cu bolovani cam de trei ori mai mare ca piața capitalei Olteniei. Aici în fie-care Luni e târg. Sânt tras la Hotel Central, unde-i un restaurant condus de românul Ilie Popa și nu pot sta locului o clipă măcar. Cu alți trei tovarăși, dintre care doi Olteni de ai mei, ne plimbăm prin târgul de săptămână, vorbim cu românii, cu fetele cari ne zimbesc cu drag, cu bucurie, lăsând să se vază printre buzele carmine despicate, un șir alb de mărgăritare, comoară atât de neprețuită și neglijată la oraș și aiurea. Și nu e o fată, două frumoasă, ci toate.

— Cum te chiamă, soro?

— Paraschiva.

zilele nu poate să o facă aceasta cu succes din prea multe motive. Individualitatea elevilor este atât de diferită la unul și la alt elev încât aproape în câte case atâtea datine, atâtea reguli și atâtea obiceiuri bune sau rele, nu voi să constat. Să aducă acuma învățătorul toate în uniformitate îi este absolut imposibil. Nu se poate, pentru că înființa învățătorului înceată, când acasă mama și tata comandă altfel. Copii mici au bunul simț de a asculta de învățătorul lor în școală, dar' acasă ei ved' în părinții lor o superioritate cu mult mai mare, din care cauză nu li se poate imputa dacă în lucrările lor casnice ascultă orbește de comanda tatei ori mamei. (Vă urma.)

## CAPRA.

Un vechiu proverb zice: »capra este vaca săracului«. Capra este un animal folositor întocmai ca și oia, de și pe acest animal la noi nu se pune mult preț.

Capra dă mult lapte și mai bună ca al altor vite mulgătoare, și după-cum se știe laptele de capră este foarte mult căutat de cătră oamenii, cari sufer mai cu seamă de boale de piept.

Capra este producătoare fiindcă de regulă fată doi iezi, cari sunt mult căutați pentru carnea lor cea gustoasă.

O capră bună de lapte se poate cunoaște după semnele următoare:

Capul lung, țiga groasă, fără a fi cârnoasă. Țapul care joacă un mare rol în prăsilă, trebuie să aibă coarnele, urechile, capul și corpul lung, ochii vii, gâtul scurt și picioarele tari. Gr.

## Găcituri

de  
Isidor Dopp.  
(Urmare.)

54. Popa, învățătorul, învățătoreasa și fata popii au să împartă trei mere, așa că fiecare să capete

- câte un măr 'ntreg. Cum se poate asta?  
(*unor pe vânătoare*)  
(*Așa că învățătoreasa și fata popii*)
55. Cine-va trimite la boltă cu douăzeci de bănuți, pe care să cumpere douăzeci de ouă, de trei feliiuri; adică de găscă, de rață și de găină. Oul de găscă e cu trei bănuți; de rață cu doi bănuți, ear' ouăle de găină sunt tot două de un bănuț. Cum se poate oare?  
(*cu totul 20 oue și 20 bani*)  
și 1 ou de găscă = 3  
5 de rață = 10  
(*Așa că 14 oue de găină = 7 bani*)

56. Un june merge a peți. Fata pețită zice: eu merg după tine, dacă îmi vei spune de câți ani sînt!? — Ei și de unde să știu? — Dar' găcește, că eu cu tata și cu mama sîntem chiar de o sută de ani. Mama e de două ori mai bătrână ca mine, ear' tata e cu cinci ani mai bătrân și decât mama. — De câți ani a fost fata?  
(*Fata a fost de nouăsprezece ani*)

57. Într'o grădină se află găște și epuri; numărul picioarelor lor este o sută, numărul capetelor lor este trei-zeci și șasă. Câte găște și câți epuri sînt?  
(*Sînt 14 epuri, ear' găște 22*)

58. A fost odată, e mult de atunci un păcurar, care avea chiar o sută de oi. Avea el și un cioban, pe care trimițându-l la tîrg îi-a zis să vînză oile, dar' așa că s'aducă acasă o sută punți de carne, o sută de zloți și, și oile toate. Cum s'a putut asta?  
(*foști vechești*)  
un punct: așa că oile tot aclești au  
și jughănit și fiecare jughăneală cântărea  
cîndu-l-o cu un zlot, ear' la urmă i-a  
(*Oile erau berbeci și fiecare lăna a*)

(Vă urma.)

## Biblioteca ieftină.

Cea mai ieftină bibliotecă este »Biblioteca »Foi Poporului«, din care au apărut până acum următorii 6 nr., de cuprins variat și întocmiți anume pentru trebuințele poporului nostru, anume:

Nr. 1. Din vitejiile poporului românesc. Nichita Balica de Silvestru Moldovan. Movila lui Burcel de V. Alexandri. 20 bani.

Nr. 2. Din literatura populară română. Doine și strigături. Culese de Nicolae Regman. 20 bani.

Nr. 3. Din lumea poveștilor. Găsitul, poveste de Emil V. Degan. Punga cu noroc și căciula fermecată, poveste orientală, prelucrată de Silvestru Moldovan și Craiul Mateiaș și bătrânul plugar, anecdotă de Silvestru Moldovan. 20 bani.

Nr. 4. Pomăritul. (Sfaturi în formă de dialog), de Iustin Sohorca, învățător. 20 bani.

Nr. 5. Din trecutul omenirii. Ulisse regele din Ithaca, povestire istorică de Silvestru Moldovan. 20 bani.

Nr. 6. Ris și veselie. (Anecdote și glume.) 20 bani.

Nr. 7. În pregătire.

Fiecare nr. costă 20 bani, toate la oaltă 1 cor. 20 bani.

Cine vrea să-și facă cu spese puține și pe nesimțite o frumoasă bibliotecă, să-și procure aceste broșuri și cele ce vor urma. Bani să pot trimite de odată cu abonamentul la foaie.

## FELURIMI.

Judecăți curioase. Nu de mult un judecător englez a osândit pe un făcător de rele, că sau să stea în temniță mai mulți ani sau să emigreze în Canada. Cetățenii Canadei s'au năcăjit din pricina acestei osândi, că anume judecătorii englezi să le trimită pe cap făcători de rele. Nemulțumirea să potoli însă după-ce un judecător din Canada aduse o asemenea sentință. Ace-

— Dar pe tine?  
— Ana  
Frumoase mai sînteți fetelor, să trăiți și până la anul neveste.  
Fetele au lăsat ochii lor mari, negri, ca și când nu le-am spune adevărul; și când ridică pleoapele pe furis, cu zîmbetul fluturînd pe buze, te îmbolnăvești. Numai cine și-a tocat simțirea și spiritul de observație, nu poate crede. Fetele ca și nevestele, au obraji rumeni și tari, fața albă și nobilă, corpul voinic și mare. O fată de 13 ani e cât una de 20 la oraș, ca fizic. Fetele au un semn distinctiv: port cămașa despăcată la piept, ear' nevestele încheiată.

Am amețit. Ne ducem la masă. Ilie Popa ne servește foarte bine; e un om de statură potrivită și pântecos. Olteanul nostru, tovarășul meu de călătorie, Săvulescu, ne cântă arii naționale de au rămas toți Români de pe la mese cu gurile căscate, purtînd în ochii lor expresia frățescă. Se 'ntemplă să vie un om voinic la masa noastră să vînză un obiect ce-l avea, sau să ceară ceva, nu l-am putut

pricepe, căci ascultam păsurile Românilor. Un Român îmi face semn că-i Ungur, și scârbit de șovinismul lor, îi spun verde:

— Noi nu punem coadă la topor.

Români rid pe întundate și se miră de îndrăzneala noastră. Așa suntem noi aceștia din țara liberă.

După masă, trecemear în tîrgul de săptămână, căci hotelul lui Ilie Popa e chiar aci construit. În tîrg întîlnim un venerat bătrân care se recomandă Ilie Băroi. Ii spun că suntem Români, cu cât drag și bucurie m'a strîns la pieptul lui, nu pot grăi în scris. Ne-a cerut o vedere la el acasă și i-am promis-o. I-am spus să-mi vorbească de 48 și mi-a vorbit. Colindam pe toate străzile Seliștei. Femei, fete, copii, ne ies în poartă și ne dau »salutare«. Când am ajuns la bătrînul Ilie, dormea. Copii lui, oameni în vîrstă, ne-au primit bine. Am vorbit despre cauza națională, despre satele locuite de Români și despre soarta Românilor ardeleni. În inima lor ciocotea adevăratul foc patriotic, dorul libertății. Și nu numai în piep-

tu lor, ci și în al femeilor. Vizităm apoi biserica din Brata, zidită la 1874 prin contribuții românești. Biserica e înzestrată cu toate cele necesare. Are cor de copii, patru preoți plătiți de Statul ungar cu 800 fiorini, și o drăguță grădină. Ne spunea, că Ungurii vor să-i maghiarizeze cu sila, introducându-le limba lor în școlile și bisericile românești. Le-am spus că mai bine să peară cu toții decât să-și piardă 'naționalitatea și blestemul acesta l-am tăcut în biserică, în fața altarului. Fiind deja târziu, ne despărțim veseli de vedere, și pornim spre gară. Pe șoseaua ce duce la gară, am rămas mut privind încă de nu știu câte ori, satul acesta plin de viață și farmec în care simt și gândurile mele. Aicea sunt ascunși adevărații Români.

O! sat frumos fii bine cuvîntat și cine știe de pașii mei își vor mai imprima v'odată urmele lor, pe pămîntul tîu sănătos și plin de dulceața melancoliei.

Constantin S. Stoeneacu.

sta adecă osândi pe un emigrant englez, care se vede că fluierase în biserică, că sau se stea în temniță 5 ani sau se se reintoarce în Anglia. Argliușul a ales și el pe aceasta din urmă și s'a întors în patrie. Canadianii sânt mândri de judecătorul lor, care a »tromfat« pe judecătorul englez.

\*

*Insușirile foaiei de iederă* — După părerea unora foile de iederă pot înlocui cu succes benzina, la scoaterea petelor de grăsime de pe haine.

Pentru aceasta se iau vr'o 20 foi tinere și verzi, curate, care se pun într'un vas, în care se toarnă un litru de apă fiartă. Se lasă astfel 2 ceasuri și apoi se scurge zama aceea, care se întrebuințează frecându-se locul udat cu peria.

După părerea persoanelor care au întrebuințat acest mijloc colorarea hainelor curățate cu această zama se înfrumusețează, și haina spălată își reia aspectul obicinuit, cu o singură condițiune însă și anume ca haina spălată și frecată cu peria să se lase să se usuce fără a se mai călca.

## SFATURILE

*Junghiul.* Pentru vindecarea junghiului dl Th. Zaharescu dă următoarele sfaturi:

Junghiul vine cu înțepături într'o parte a trupului, în piept, spate sau șale, vine cu frig.

Junghiul se vindecă cu frecături sau cu plastore (îmblojeli) cari aduc fierbințeli tari pe locul unde se simte junghiul. Descântecetele sânt rele că întârzie vindecarea.

Doctoriile se folosesc astfel:

I. Ia o blăniță cât talerul, udă-i părul bine cu spirt, presară pe ea piper pisat și sare măruntă, lipește-o bine la junghi să simți arsură, încinge-o și poart-o acolo 2 zile. Dacă te mai doare mai fă odată. Dacă ai, ia și chinină, ca la friguri, sau ia făină de muștar o mână bună, fă-o cocă cu apă rece, întinde-o pe o cârpă, și lipește-o la junghi, ține-o numai un stert de cias.

II. Unge-te cu apă roșie, numită tinctură de iod și stai în casă.

## Știri econ., comerc., jurid., industr.

*Esamene de pădurari.* Esamenale speciale de pădurari (păzitori de pădure) se vor ține anul acesta în 15 Oct. c. în următoarele locuri: Pojon, Besztercebánya, Miskolc, Cașovia, Sighetul-Marmației, Cluj, Brașov, Sibiu, Timișoara, Pécs și Szombathely.

*Căutare de poame.* Din Zălau se scrie, că în părțile acele au sosit mai mulți cumpărători de poame din străinătate și dau pe hecto de mere de soiul 18 cor. Prin Meseș oamenii însă au vândut în parte mare roada de mere, dar' se află de vândut încă pe la Jibău, Cehul Silvaniei și Hadad.

*Târgul de porci la Orăștie,* care de câteva săptămâni a fost oprit — după cum scrie »Libertatea« — a fost deschis de nou Sâmbătă, încetând boala de porci.

*Prelegeri din albinărit.* În Septembrie încredințați ministrului de agricultură vor ține prelegeri de albinărit în mai multe locuri. În părțile noastre se vor ține: în 13 Septembrie în Șiria și Deva, în 15 în Alba-Iulia, 16 în Gurahonț, în 17 în Mureș-Oșorheiu, în 18 în Hălmgău, în 19 în Sânt-Ana.

## Dare de seamă și mulțumită publică.

### Din Cetatea-de-Baltă.

Pentru biserica gr.-or. din Cetatea-de-baltă creștini de-ai noștri din comună și alții au contribuit o frumoasă sumă de bani și anume:

Prin colecta lui Andreiu Țetc, din Cetatea-de-baltă au contribuit: Nicolae Lunca Opri, Andreiu Țetc, Ioan Spinean, Pantelie Velici, Andreiu Părău, George Tulă, Ilie Coșop, Vasile Lunca (Butuc), Toader Spinean, George Traica, Mihailă Țetc, Mihailă Micu, Nicolae Lica lui Ingineriu, Ilie Cucui, Ștefan Parhon, Ioan Cucui, Vasile Cucui, Vica Suci, Nicolae Cucui, Vasile Popa Marișca, Șofron Spinean, Mihailă Cucui Fiț, Nicolae Bârsan, Onuț Popa, Andreiu Bârsan, Nicolae Lunca Păler, Ilie Dan lui Cercel, Mihailă Cucui (Bociolog) Vasile Lunca Luncean, Mihail Părău Beu, fiecare cu câte 1 dolar, Vas. Popa, Ioan Lunca lui Vasile, câte 50 cenți toți din Cetatea-de-baltă; Vasile Barabaș, 50 cenți, Blăjel; Isailă Cucerzan, 1 dol. 10 cenți, Custelnic; Vasile Macan 20 cenți, Feisa, Vasile Serb, 1 dolar, Adămuș; cu totul 33 dolari 80 cenți, în banii noștri sau primit 165 coroane 68 bani.

Prin colecta lui Nicolae Lunca lui Ilie din Cetatea-de-baltă au contribuit: Nicolae Lunca lui Ilie și Mihailă Cucui, Froni câte 1 dolar 10 cenți, Nic. Bârsan lui Vica, 2 dol., 17 cenți, Mihailă Țetc lui Ioan și George Lica, Vițu, câte 12 dolari 10 cenți, Vasile Lica Vitu, Ioan Cucui Berdea, și Vasile Țetc lui Ioan, câte 1 dolar, Petre Stângaci, Toader Vasi, Ilie Oltean și Mihail Sălcudean lui Vasile, câte 50 cenți, toți din Cetatea-de-baltă; cu totul 13 dolari, 57 cenți și s'au primit 64 coroane 25 bani. Victor Bretean 50 cenți, Adămuș; Ioan Neascu din Fântâna și Vas. Moise din Magu, câte 1 dolar, Chirion Savu, Șomfalău, Vasile Dan, Victoria Dan, Răvășel, Dumitru Vasa din Vale, Matia Coș, Poctalău, (și 6 copii ai săi,) Nicolae Stan lui Gligor Chesler; Ioan Mărginean și Ioan Coman, Țapu; Ionaș Montu, Roșia; Vasile Turean, Poca; câte 50 cenți. (Va urma.)

## CRONICĂ.

*Lucru american.* Sântem dedați a auzi că prin orașele mari ale Americii se ridică case și hoteluri cu câte 10—15 caturi (contignații), cari se par a ajunge până la nori. Acum se zidește un hotel în New-York, care le va întrece pe toate; el va avea 40 de caturi și va costa 25 milioane cor. Hotelul va fi zidit de o societate.

*Ninsoare timpurie.* În zilele trecute recoroase muntele Pietrosu din munții Năsăudului a fost acoperit cu zăpadă.

*O statistică a beției.* Datele statistice publicate de curând în Petersburg, capitala Rusiei despre oamenii bețivi de acolo, ne arată stări foarte triste. În Petersburg mor în stare de beție an de an cam 200 oameni, iar 300 mor în urma boalelor cauzate prin beție. Numărul oamenilor beți, cari au fost găsiți pe stradă beți lemn și duși la poliție a fost în 1901: 54.900, în 1902: 52.490 și în 1903: 55.239.

Dacă facem în privința aceasta o asemănare între Berlin și Petersburg, vom afla, că în Berlin tot al 315-lea om e bețiv, pe când în Petersburg se îmbată tot al 23-lea om.

*Arderea Adrianopolei.* Orașul Adrianopole (turcește Edirne), unul din cele mai mari orașe a Turciei, situat în Tracia, cu comerț înfloritor, a căzut jertfă unui foc uriaș. Orașul are preste 70 mii de locuitori, din cari  $\frac{1}{3}$  parte sânt Turci, ceialalți Greci, Armeni, Bulgari, Evrei etc.

Focul s'a iscat Vineri, săptămâna trecută și, după datele consulilor, au ars 3500 case, 300 de bolți, 13 biserici, 3 mănăstiri, biserica catedrală catolică, și consulatul rusesc. Oamenii nu s'au primejdulit, dar' lipsa e foarte mare. Turcii zic, că focul a fost pus de creștini, dar fapt e, că focul s'a iscat din negrijă dela un Armean. Casele fiind mai mult de lemn și suflând vântul, focul s'a lăsat repede. Mai mult au suferit părțile de oraș locuite de creștini. Paguba este 25 de milioane cor. din care numai 5 mil. au fost asigurat. Preste 50 mii de oameni sânt fără adăpost.

*Numeri interesanți.* Derogătoria ungară de statistică publică datele despre mișcarea populației în Iulie s'au născut în Ungaria 58.841 de copii, iar numărul morților a fost 44.903. Sporul este 13.938. Acest spor însă este mai mic ca cel din Iulie anul trecut. Casuri de moarte relative mai puține au fost în Ardeal (1.75%).

Căsătorii s'au încheiat 6752, cu 1700 mai puține ca în Iulie a. tr.

Pașapoarte s'au dat în Iulie 10.317 din cari 6335 pentru emigrare, 3982 pentru alte scopuri, călătorii etc. Pașapoartele pentru emigrare a fost partea cea mai mare date pentru America, 6609, pentru România s'au dat 911, celelalte pentru alte țări.

Din aceste date se vede, că numărul locuitorilor în Iulie nu s'a înmulțit ca anul trecut, iar emigrările s'au sporit.

*Fundațiunea Gozdsu.* Reprezentanța fundațiunii lui Gozdsu a votat în ședințele sale ținute în Sibiu pentru anul școlar 1905/6 stipendii în suma de 82.037 cor. 93 bani la 167 tineri români gr.-or., și anume: 37 rigorozați, 54 juriști, 17 mediciști, 10 stud. în filozofie, 11 stud. în tehnică, 2 stud. în agricultură, 1 stud. în farmacie, 3 stud. în silvicultură, 4 stud. la școale comerciale, 2 stud. la academia veterinară, 13 cadeți și 13 studenți la școale medii.

*Șerpe uriaș fugit.* În Olmütz a fugit din o menagerie un șerpe uriaș și s'a ascuns în pădurea din apropiere. Oamenii din împrejurime s'au spăriat așa de șerpe, încât înconjura pe de parte pădurea, deși șerpele nu se arăta de loc. În sfârșit doi pădurari au dat de el și l'au ucis. Șerpele slăbise mult în liber și era mai scurt cam cu un metru.

*La cursul de notari din Cluj* s'au primit anul acesta 40 de elevi. Intre aceștia sânt următorii români: I. Băilă, Leon Birla, N. Comaniciu, V. Ciungan, Aurel Goja, Teofil Hossu, I. Crișan, N. Oprean și Traian Suci.

*Cartea engleză: Românul american, atât de trebuincioasă celor ce sânt sau merg la America, a eșit în tipar în tipografia noastră în o ediție nouă, prelucrată cu îngrijire. Cartea, cum știm, e alcătuită de dl Victor Lazar. Prețul 1 cor., și 10 bani porto. se poate procura la administrațiunea »Foi Poporului«.*

**Logodnă.** Viorica Pop și Silvan Coruțiu, logodiți.

**Cununie.** Aurelia Abrudean și Silviu Bologa își anunță cununia lor, care se va celebra Duminică în 17 Septembrie a. c. la 3 ore d. a. în biserica gr.-or. din Muereu.

**Nu se țin adunări de controlă.** Ministrul de honvezi Bihar a dat Sâmbăta trecută un circular, prin care face cunoscut, că anul acesta nu se țin adunări de controlă nici la armata comună, nici la honvezi.

† **Mihail Stoica**, veteranul învățător pens. din Seliște a reposedat în 10 Sept. c. Familia și corpul învățătoresc au dat următoarele necroloage: Ne îndeplinim o tristă datorință aducând la cunoștință rudeniilor, prietenilor și cunoșcuților, că bunul soț, tată și moș Mihail Stoica învățător-director în penziune, membru în direcțiunea institutului de credit »Cordiana«, membru în comitetul de supraveghiere al »Casei de păstrare« reun. din Seliște, a reposedat în 28 August (10 Septembrie) a. c. la 6 oare a. m. în etate de 74 ani; în al 47-lea an al fericitei sale căsătorii, în al 9-lea an al binemeritatei sale pensionări, după un serviciu de 16 ani ca învățător în Rășinari și de 34 ani ca învățător-director la școala primară greco-orientală din Seliște. Inmormântarea s'a făcut Marți, în 30 August (12 Septembrie), la oarele 2 p. m. în cimiterul bisericii mari din Seliște. Maria Stoica n. Ciucan, soție și familia.

— Cu durere aducem la cunoștință colegilor și cunoșcuților, că fostul învățător și director Mihail Stoica a reposedat în 28 August (10 Septembrie) a. c. la oarele 6 a. m. în etate de 74 ani, în al 8-lea al binemeritatei sale pensionări, după un serviciu de 40 ani de funcțiune ca învățător-director îndepliniți cu zel și abnegație, pentru organizarea și înaintarea școlii noastre. Inmormântarea a fost Marți în 30 August (12 Septembrie), la oarele 1 p. m. în cimiterul bisericii mari din Seliște.

Seliște în 28 August (10 Septembrie) 1905. Corpul învățătoresc dela școala primară gr.-or. din Seliște.

— **Nicolae Marcu**, un fruntaș al comunei Galeșiu, fost timp îndelungat primar și episcop al bisericii, a reposedat Marți la 22 August în etate de 77 ani, și a fost înmormântat Joi la 25 August cu mare solemnitate, servind protopopul Dr. Ioan Stroia din (Seliște), asistat de parochul local Ilie Iosof și de alți preoți din comunele vecine. Reposatul a fost un parochian vrednic, care a făcut multe daruri bisericii din Galeș anume:

În 1864 a cumpărat un potir de argint suflat cu aur. În anul 1877 s'a făcut ctitor la fondul parochial cu suma de 300 coroane. A cumpărat o cruce prețioasă de 220 cor. pe altariu, și cărțile Ochtoicul cel mare și mineele, ear' pe urmă la 1898 a cumpărat pe seama bisericii un clopot cu 800 cor. Numai din al său propriu a înzestrat biserica cu obiecte de peste 2000 coroane.

Cu exemple bune premerge cantorul bisericii noastre gr.-or. Petru Raica din Cetea care din dragostea cătră biserica noastră, de vre-o câți-va ani a dăruit un Triod cu 32 cor. La cumpărarea icoanelor împărătești a contribuit cu 8 coroane, Pentru cumpărarea unui Ochtoich mare a dat 10 cor. a cumpărat o candilă cu 11 cor. Icoana lui Sf. Petru a cumpărat-o cu 16 cor. 40 bani. A cumpărat o cădelniță cu 16 cor. Rolete la ușile împărătești cu 11 cor. 50 bani. A mai dăruit bis. gr. or. din Geoagiul-de-sus o candilă cu 11 cor. și bisericii din Tecsești un policandru cu 24 cor și la Cartea de aur a bis. a contribuit cu 12 cor. și 22 bani. Afară de acestea cu suma de 140 coroane a pus baza unui fond bisericesc la care în continu contribuie ca să crească, cu scop că ajungând la suma de 1000 coroane din o parte a intereselor anuale să se cumpere în tot anul cărți pentru școlari săraci dela școala din Cetea, ear' din cealaltă parte să se contribuie

an d' an la cumpărarea podoabelor necesare în biserica gr.-or. din Cetea. Exemple acestea vrednice de urmat și fapte ne peritoare pentru școala și biserica noastră, cari vor fi legate de numele pentru Petru Raica cât va trăi școala și biserica noastră. Pentru aceste fapte i-se aduce mulțămă, dorindu-i ca D-zău să-i răsplătească aceste binefaceri.

Un sătean

**Protopopiatul Geoagiul.** Privitor la noul protopopiat Geoagiul, — despre care am făcut amintire la timpul seu — »Tel. Rom.« publică următoarea știre:

Sinodul arhiepiscopial în ședința dela 27 Aprilie 1905 sub numărul 38 a luat următorul conclud:

Comunele bisericești astăzi îngremiate la protopresbiteratul Orăștiei: Almașul-mare-Brădet, Almașul-mare Joseni și Suseni, Almașul de-mijloc, Alamașul-mic Ardeiu, Băcaid, Băcaint, Balșa cu filia Galbina, Bobalna, Boiu, Bozeș, Bulbuc cu filia Curpeni, Ceru-Băcăinții, Cibu, Cigmeu, Ferede, Folt, Gioagiul-de-jos (Joseni), Gioagiul-de-jos (Suseni), Glod, Homorod-Joseni, Homorod-Suseni, Mada, Mermezeu, Valeni, Nădăștia, Poiana, Porcurea, Renghet, Steuini, Techerău Valealepii, Valea-mare și Void, precum și comunele bisericești Rapoltul-mare, Rapoltul-mic și Uroiul cu filia Cărpiniș, aparținătoare azi la protopresbiteratul Devei, se constituie într-un protopresbiterat sub numirea: Protopresbiteratul Geoagiului.

Ca sediu al protopresbiteratului se decorează Geoagiul-de-sus (Suseni).

Această arondare a protopresbiteratului nou înființat se va pune în lucrare îndată după aprobarea și din partea congresului național-bisericesc.

Se aduce la cunoștința onor. public, că barbierii și friserii din Sibiu în adunarea lor ținută în 11 Sept. c. au hotărât a ridica moderat prețul minimal de ras, tuns etc.

**Convocare.** Membrii fondatori, pe viață, ordinari și ajutători din despărțământul Bistrița al »Asociațiunii pentru literatura română și cultura poporului român« se convoacă la adunarea cercuală, ce se va ținea Duminică în 24 Septembrie n. 1905 în comuna Șoimuș la oarele 11 înainte de amiază în localul școlii locale, cu următorul program: — Deschiderea adunării — Raportul comitetului despre activitatea de un an — Cenzurarea socotelor de pe anul 1904 — Statorirea bugetului pe anul 1906 — Conferirea premiului de 20 cor. în aur pentru sporul în stupărit și a premiului de 20 cor. în aur pentru un tânăr ce cercetează școala agronomică sau de pomărit din Bistrița. — Inscierea de membri noi. — Propuneri — Inchiderea adunării. După inchiderea părții administrative a adunării se vor ținea patru prelegeri populare. Cu această ocaziune agentura Șoimuș aranjează expoziție de poame, legume și tot felul de lucruri de mână. La adunare se invită toți cei ce se interesează de cultura poporului și mai ales poporul dela sate. Din ședința comitetului despărțământului Bistrița, ținută în 31 August 1905, Dr. Gavril Tripoș director, Dr. Victor Onișor secret.

**Concurs.** Despărțământul Bistrița al »Asociațiunii pentru literatura română și cultura poporului român« publică concurs pentru două premii de câte 20 cor. în aur, din care unul se va da celui proprietar român din comitetul Bistrița-Năsăud, care va arăta cel mai frumos spor relativ făcut în ramul stupăritului în cei 3 ani din urmă, socotiți până la espirerea concursului, iar al doilea se va da unui tânăr român ce cercetează școala agronomică sau de pomărit din Bistrița. Concurenții la premiul pentru stupărit au să dovedească prin certificat dat de agentura comunală a »Asociațiunii«, sau dacă în comună n'ar fi agentură prin certificat dat de primăria comunală sau preotul local: numărul stupilor, felul coșnițelor și sistemul, descrierea stupinei, și că sporul în stupărit l-a făcut concurențul. Concurenții la premiul al doilea au să dovedească, că sunt înscriși pe anul școlar 1905-6 la școala

agronică sau de pomărit din Bistrița. Cererile se se înainteze la subsemnatul secretar până în 22 Septembrie n. 1905, cele sosite mai târziu nu se vor conzidera. Asupra împărțirii premiului va hotări comitetul, conferirea premiului se va face în adunarea cercuală ce se va ținea în Șoimuș în 24 Sept. a. c. Din ședința comitetului despărțământului Bistrița, ținută în 31 August 1905, Dr. Gavril Tripoș director, Dr. Victor Onișor secretar.

**Mare cutremur de pământ.** Săptămâna trecută un mare cutremur de pământ a pustiit o parte a provinciei Calabria din Italia. Mii de case au fost dărâmate și mii de oameni și-au aflat moartea sub ruine. În Villa Alția au fost găsiți 400 de morți, în Partella 300. În Cosenza s'au ruinat 700 de case. Unele sate au fost nimicite de tot. Jalea e mare în întreaga Italia. S'a pornit colecte de ajutorare.

**Atragem atenția cetitorilor noștri** asupra inseratelor Dickert și Petrașcu din nrul de azi al foaiei noastre.

**Laptele de crastaveți** veritabil al lui Balassa, este mijlocul de frumusețe cel mai cu efect, care, cum dovedesc experiențele, nu poate lipsi dela nici o damă. Deja în câteva zile, după o întrebuițare de 2—3-ori netezește și face fin teintul și depărtează de tot pistruții, petele de ficat, bubițele, sgrăbunțele și alte necurețenii de-ale pielii. Per sticlă 2 cor. la aceasta săpun de crastaveți 1 cor. pudră 1 cor. 20 fil. și 2 cor. în farmacia C. Balassa, Budapesta-Erzsébetfalva. Expedare pe poștă zilnic. Deposit principal în Sibiu la farmacia I. C. Molnár. 32 2—2

## Prețul bucatelor.

### In Sibiu.

La tîrgul de săptămână din 8 Sept. c. în piața Sibiului bucatele au avut următoarele prețuri:

Grâul per hechtol. 76—80 chilo cor. 11.60—13.20; Săcara 70—74 chilo cor. 7.80—8.40; Orzul 70—76 chilo cor. 7.40—8; Ovăzul 32—38 chilo cor. 4—5.40. Cucuruzul 72—76 chilo cor. 12—14; Fasolea 76—78 chilo cor. 19—20; Ouă 10 buc. 45—50 bani.

### In Lugoj.

În piața Lugojului bucatele au avut după însămnarea »Drapelului« următoarele prețuri:

Grâul prima calitate per hechtol. cor. 14.40; Grâu de mijloc cor. 13.60; Săcara prima calitate cor. 12; Săcară de mijloc cor. 11.60; Orz prima calitate cor. 10.60; Orz de mijloc cor. 10; Ovăs prima calitate cor. 11; Ovăs de mijloc 11.60; Cucuruz prima calitate cor. 16.80; Cucuruz de mijloc cor. 16.40; Mazăre cor. 40.48; Linte cor. 60.48; Fasole cor. 34—36; Cartofi cor. 9.10;

## POSTA REDACȚIEI ȘI ADMINISTRATIEI

I. C. cant. în C. Dă o rugare la Consistor, dar să areți, că ai fost învățător etc.

Marla din C. La premiul nu s'a înștiințat nime. — Pentru »Cronica Sib.« trimiteți 70 fileri (6. ani) la dl. Victor Oniș, comero. în Sibiu.

P. O. O. »Tatăl și fiul său« cu luna e foarte cunoscută; nu se publică. Celelalte le-am dat. Mulțumim.

I. B. în Domaș. Adresează-te la Iosif Drotleș primar, Sibiu, care prășește de aceștia sau la: k k Landwirtschafts Gesellsch. în Wien I. Schaufergasse Nr. 6.

Silv. M. în O. R. Le publicăm amândouă cu plăcere. Trimite-le.

Proprietar, editor și redactor responsabil  
Silvestru Moldovan  
Tiparul »Tipografiei« Henric Meltzer.

**Capitalul cel mai scump.**

Un domnitor vestit a zis următoarele cuvinte frumoase: »Omul e capitalul cel mai scump al statului și el prin zicerea aceasta a ținut indirect și la înființarea de alte multe alcătuiți, cari au făcut servicii prețioase și folositoare publicului în direcție sanitară sau umanitară. Mijlocul cel mai sigur aduce la deplină putere și dezvoltare capitalul ce se află în om este, ca să asigurăm deja copilului o dezvoltare sănătoasă prin nutrirea cea mai îngrijită în epoca de copil cea mai crudă. Și aceasta o putem ajunge în locul prim prin aceea, că ce nutreământ se dă copilului. Viața nou născutului băiat e amenințată de mii de pericole și nutrirea lui formează cel mai mare gând al mamei. La câți băieți nu le lipsește nutreământul cel mai natural și de aceea cel mai folosit

organismului, laptele mamei, fiind-că mama nu e în stare a-l lăpta. Și dacă se mai adaugă și faptul, că împrejurările nu-i concordă a ținea doică, astfel micul copil e spus celui mai rău pericol, cu deosebire în capitală, unde falsificarea elementelor se lățește zi de zi, unde chiar și celor mai bogați e greu, adese imposibil, mai cu seamă ce privește laptele, a căpăta lapte o formă totdeauna, absolut curat, lipsit de ori-ce adaos și nefalsificat. Pentru stomacul gingaș al copilului nimic nu e mai periculos, decât laptele falsificat sau de calitate schimbăcioasă. Indată se ivesc catar de stomac și intestive, mănarea foalei și foarte repede duc la catastrofă, în urma puținei forțe de rezistență, ce este în micul corp. Deși s'a aflat și preparat multe mijloace, care se substituie laptele de mamă, adaos la laptele de vacă, fără însă ca cele mai multe din ele să fie corespuns tuturor cerințelor.

Un mijloc însă, după cum au constatat medicii din țară și din străinătate după experiențe succese de mai mulți ani și acest mijloc e făina pentru copii a lui Kufeke. Acest preparat escelent, o făină galbă, de gust puțin dulce, conține în măsură potrivită numai materiile nutritive ale laptelui de mamă, că și albuminul de plantă, care ușor se contopește, așa că are mare putere de nutrire. Totodată este o bază rea de nutrire față cu germeii boalei și așa în intestinele bolnave nu ervaște numai ca nutreământ și contrară morbului. Nutreământul regulat al băiatului mestecătură de făină Kufeke cu lapte de vacă promovează dezvoltare sănătoasă a corpului copilului și nu e împreună cu spese însemnate. De aceea consumarea făinei Kufeke se lățește din an în an în măsură foarte mare. 110 5 C. 1-1

**M. BRECKNER**

SIBIU — Strada Cisnădiei Nr. 11-13 — NAGYSZEBEN

Articli de pontofărie.	Articli pentru modă de dame.	Articli de sticlărie și porcelan.
Ghete pentru băieți, dame și domni, — numai de calitate și forma de potriveală cea mai bună. Ghete de casă și gimnastică, galoși de Harburg-Viena și veritabili rusești. Escelente mijloace de curățit pielea.	Cel mai mare asortiment loco de blouse, rocuri și costume de copii. Tot felul de articli de croșetat și țesu', cravate, gulere, cămeși și mănuși.	Service, ornamente de masă, vase și alți articli de cadouri în mare asortiment. Galanterie. Articli de jucării de piele. Căruțe de sport și copii, totdeauna cele mai noue.
In toate trei despărțemintele prețurile cele mai iettine fixe. 210 1-1		

**Școale private de musică KAISER**

conces. judecătorește.

Viena, cercul 7, 8 și 9, anul școlar 32.

Institute de învățământ pentru toți ramii artei de tonuri, inclusiv opera și opereta. Anual 350 de frecuranți din intern și extern. 195 2-3

Curs pentru examen de stat (Octomvrie—Aprilie), cursuri feriale (Iulie—Septemvrie), 126 de candidați de-ai institutului au depus examenul de stat ces. reg. în parte »cu distincție». Cursuri pentru artiști. Cursuri speciale pentru instructori de pian. Curs pentru măiestri de capelă. (Candidaților li-se oferă ocazia a se esercia în direjare). Despărțeminte pentru instrucție teoretică epistolară. Cor mixt, orchestră, concerte, reprezentații de opere și operete, atestate. Puteri didactice principale: cântăreața de curte ces. și reg. Friedrich Materna, Rosa Streitmann, virtuosul de curte c. și r. Francise Ondricek, Dr. M. Dietz, docent univ. și membru al comisiei c. și r. de examene în musică, Max Teutsch, Ludovic Kaiser, Wilh. Prautner, directorul R. Kaiser etc. Prospecte și ori-ce informații prin cancelaria: Viena VII/1, strada Ziegler (Zieglergasse) 29. Pentru externi se dă îndrumare de pension în familii onorabile.

**Cine vrea să cumpere ieftin  
să nu întrelase ocasiunea.**

Prin cumpărările mele favorabile per Cassa sunt în stare a vinde toți articli în

**vestminte de domni, băieți și copii mici,**

de cea mai bună calitate, cum și

**confecțiuni de dame,**

după cele mai noue modele de Viena și Berlin

**cu prețuri miraculoase de ieftine.**

Inainte ca cineva să-și acopere trebuințele în bransa aceasta, rog să se convingă la firma

199 1-10

**Iosif Goldstein**

Sibiu (Nagyszeben), strada Cisnădiei 7.

În partii se dau:

100 bucăți jachete de dame de postav . . . a 6 C.	100 bucăți vestminte de băieți . . . . . a 8 C.
100 bucăți rinduri de vestminte pt. bărbați a 10 "	200 buc. cost. de băieți a 4 "
	200 " nădragi pt. domni a 4 "

**Gustav Meltzer**

fabrică de săpun, strada Gușteriții,  
recomandă produsele sale recunoscute  
de bune, ca:

**toate soiurile de săpun,**

dela cele mai ordinare până la cele  
mai fine. 202 1-6

**Lumini de său,  
de stearin și de ceară.**

Specialitate: lumini pentru biserică.

Prima neguțătorie transilvană  
de parfumerie specială,

**Strada Cisnădiei,**  
Edificiul comandei de corp.

**RECLAMA**

permanentă, cu scop și practică este sufletul, factorul dătător de viață pentru ori-ce fabrică, întreprindere comercială, industrială și de negoș. Cum, unde și când se poate insera mai cu efect, mai bine și mai ieftin se poate afla în

Eспедиția de anunțuri

**Iuliu Leopold**

Budăpesta, VII., Erzsébet-körút 54,

unde se mijlocește cu conștientiositate, punctualitate și ieftin publicarea inseratelor și reclamelor în toate foile și călindarele din Budăpesta, provință și străinătate. Planuri și prelim. de spese gratis.

**Spirit de oțet**

în calitate recunoscută de escelentă se  
află la singurul producător

**FRIDERIC MESSE**

Sibiu, piața Fingerling  
(sub treptele porcarilor).

201 1-6

# Prăvălia „La Gligor“.

Subscrisul are onoarea a-și recomanda onoratului public

## = prăvălia de manufactură =

Sibiu, piața mică nr. 14

bogat asortată cu tot felul de mărfuri ca: albituri pentru domni și dame (cămeși, gulere, manșete, etc.), batiste, cravate, ciorapi, frunze, cărpe femeiești (țărănești) de păr, lână și mătăasă, cu flori și negre, cărpe din stofe de spălat, apoi garnituri pentru mese și paturi (mare asortiment de plapome), ploiere și umbrele, pânzării pentru confecționarea albiturilor, cum și tot felul de obiecte ce cad în ramul manufacturii, în toate calitățile și prețurile. Efectuește comenzi și prin poștă.

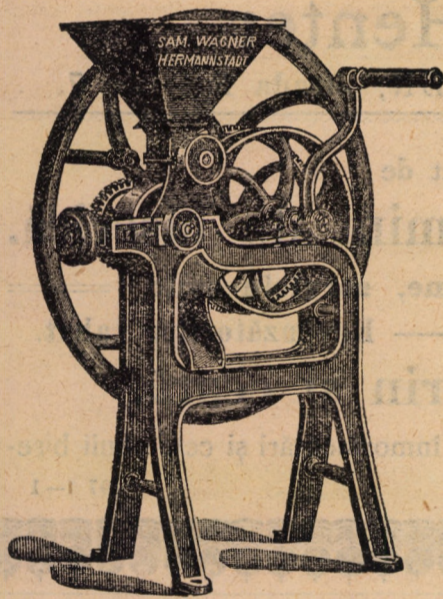
**Mare asortiment în haine de dame și stofe de modă.**

**Șaluri în mare asortiment.**

Rugând on. public pentru binevoitorul său sprijin, semnez, cu stimă

204 1-6

**Theodor Popescu.**



Cele mai bune și mai escelente  
**mori de zdrobit**  
sîmburi de bostan, in, mac etc.  
precum și

**piuë de ulei**

de construcția cea mai solidă din fer  
sau lemn, apoi

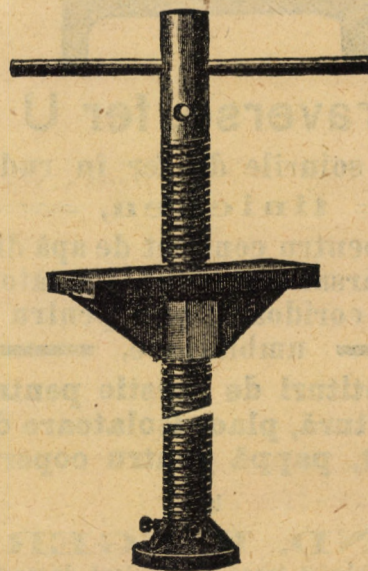
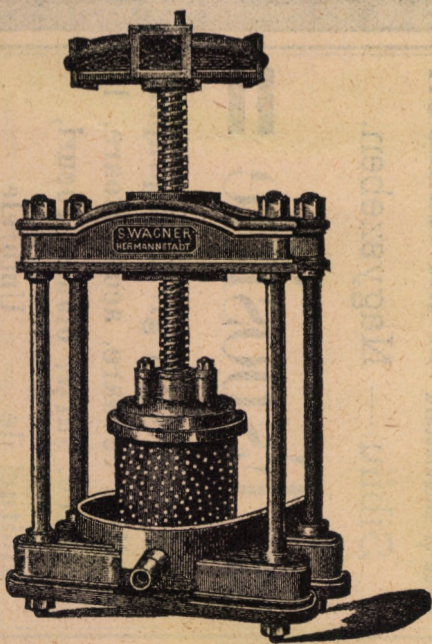
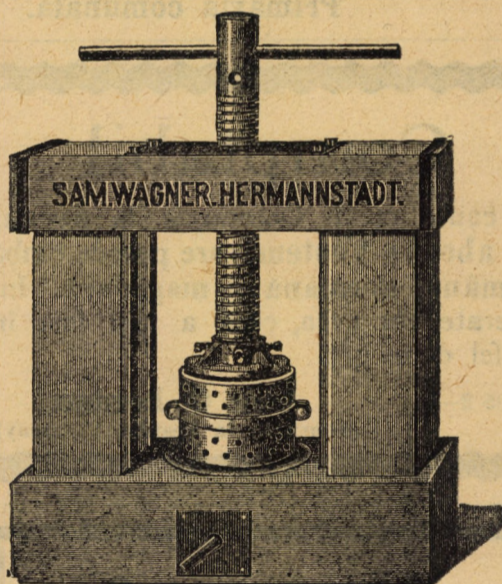
fuse singuratică pentru piuë de ulei  
și alte recuizite pentru

producerea de ulei de masă

liferează cu prețurile cele mai ieftine și pe lângă  
cele mai avantajoase condițiuni de plată

**Sam. Wagner**

prima turnătorie de fer, fabrică de  
mașini și unelte agricole, atelier de  
— mori și prăvălie de fer —  
Sibiu, Piața fânului nr. 1.



Nr. 816/905.

207 1-2

**Lemne de fag de foc**

circa 300 stângeni metrici vinde comuna **Tălmăcel** pe calea licitației publice verbale, ce se va ținea **Duminică în 1 Oct. a. c. la 4 ore p. m.** în cancelaria comunală.

Ofertele în scris și ofertele ulterioare nu se admit.

Prețul strigării de stângin metric loco **12 Coroane!**

Vadiu 360 Coroane.

Tălmăcel, în 8 Sept. 1905.

Primăria comunală:

**Toma Nedelcu,**  
primar.

**Ioan Fanea,**  
not. com.

Nr. 608/905.

194 2-2

**Publicațiune.**

Comuna **Vale** dă în arândă cârcima comunală dimpreună cu pavilionul de joc pe calea licitației publice, care se va ținea în **11 Octomvrie a. c. st. n.** în cancelaria comunală de aici. Suma strigării 500 cor., dela care e a se depune 10% vadiu. Condițiunile detaliate se pot afla ori-când la primăria comunală.

Vale, în 1 Sept. 1905.

**Nic. Banciu,**  
primar.

**Sabin Savu,**  
notar.

Nr. 645/905.

196 2-2

**Publicațiune.**

Din partea subscrisei primării comunale se aduce la cunoștință publică, că în **17 Sept. 1905 la 2 ore d. a.** se va da pe calea licitației publice în arândă cârcima comunală. Prețul strigării e 700 cor. Condițiunile de licitațiune se pot privi în orele oficioase în cancelaria comunală.

Vadiu se recere 10%, dela prețul strigării. Sibiel, în 4 Sept. 1905.

Primăria comunală.

**Comptabil**

se caută cu 1 Octomvrie la fizezul de abor în **Veștem**, care posedă limba română, germană și maghiară. În-tă-etate vor avea, care a mai fost în astfel de negoț.

205 2-3

**Ioan G. Bozdoc,**  
proprietar în Veștem (Vesztény).

**I****Traverse, fer U**

toate soiurile de fer în rude,  
tinichea,  
țevi pentru conduct de apă din fer vărsat sau bătut, purtători de coridoare, țevi pentru umblătoare,

impletiture de trestie pentru stucatură, plache izolatoare de asphalt, pappă pentru cooperis

97 18- la

**AND. RIEGER**

prima fabrică trans. regnicolară de mașini turnătorie de fer și metale, neguțatorie de articlii de ferărie, Sibiu.

**Cugetați-Vă la marele bazar de mărfuri****R. KRASSOVSKY**

208 1-

**Sibiu. Piața mare.****Institut de credit funciar din Sibiu.****Strada Pintenului nr. 2.****Imprumuturi hipotecare pe anuități.****Scrisuri funciare,**  
scutite de dări.

ce se pot lombarda la banca austro-ungară, se pot depune la toate tribunalele ungare de stat drept cautiune și vadiu și ca cautiuni de căsătorii militare.

**Depuneri spre fructificare.**

Dajdia la interesele dela depuneri o plătește institutul.

**Escomptare de cambii.****Avansuri pe efecte publice.****Credite de cont-curent**

contra intabularii și altă garanță.

**Esecutarea**

de fiecare afaceri de bancă și de zarafie prin

**Cassa de schimb**

Sub condițiuni culante, mai cu seamă:

cumpărarea și vânzarea de efecte publice monete străine,

răscumpărarea cupoanelor și efectelor sortate,

incasarea de cambii, checuri și asemnări,

predarea de asemnări și bilete de credit pentru străinătate,

ingrijirea de coale de cupoane.

luarea efectelor în deposit spre păstrare,

inchiriarea de resorturi de casse de fer

(safe deposite), sigure contra incendiului și a spargerii, etc. 1 36-52

Informațiuni amenunțite se dau cu bunăvoință și fără spese.

**Rudolf Henter****SIBIIU — NAGYSZEBEN, strada Faurilor 7.**

Mare deposit de

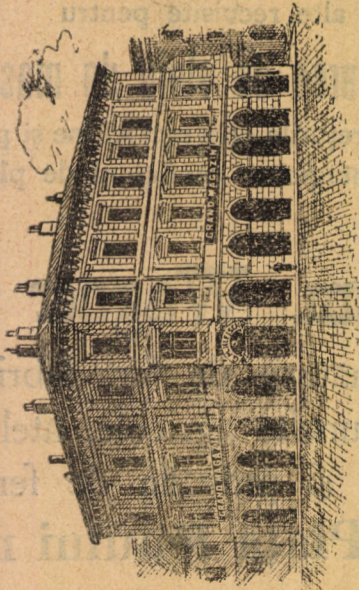
**lumini, săpun și lumini de biserică.****Prețurile cele mai ieftine, servioiu solid.**

Rog a se convinge personal. — Revânzătorilor rabat.

**Lumini de stearin și ceară.**

La cumpărări mai mari pentru înmormântări și ceremonii bisericești cu prețurile cele mai ieftine.

197 1-1

**GRAND-MAGAZIN**

pentru articlii de **G. M. KLEISCH**  
modă și manufactură

Sibiu — Nagyszeben.

**Espositie**

haine bisericești gr.-or. și prapori,  
gardine, covoare, acoperitoare, li-  
nolen, surțe, blouse, rocuri,

albituri de **Umbrele**  
modă pentru **plchiere și**  
dame și domni **bastoane**

206 1-1

## Atelier tehnic de dinți

al lui 187 2—6

# E. Dieker

Strada Măcelarilor Nr. 30  
vis-à-vis de catedrala gr.-or. română.

## Locuințe

mai mari, provăzute cu tot confortul în nou edificatele vile și încă nelocuite de pe Hallerwiese Nr. 34—36, cu parte de grădină și chiosc, sunt de închiriat cu sau fără grajd. Informații mai de aproape la arhitectul Szalay.  
188 3—5

## Vindecarea deplină a boalelor secrete.

Să nu pregete nime într'o chestiune atât de gingașă a se prezenta odată în persoană pentru-că cu ajutorul instrumentelor speciale aduse din străinătate poți afla punctual locul, cauza, răspândirea și starea boalei, ori-cât de adânc ar fi boala înrădăcinată în organism. Pe baza acestei esaminări poți cu siguranță afla și calea, pe care ajungi la vindecarea răului, ceea-ce ficcare o poate face acasă fără de a-și împedeca ocupațiunile. Dacă cineva nu poate veni în persoană, atunci se-și descrie boala cu deamăruntul și după ce va fi esaminată va primi deslușirile de lipsă și leacurile trebuincioase pe lângă finerea în cel mai mare secret. În scrisoare pune marcă de răspuns. După încheierea curei scrisorile se ard sau la cerere expresă se retrimit.

Un astfel de lecutor și curățitor e institutul special al drului Palócz, medic de spital (Budapesta VII. Kerepesi-út 10) unde cu bunăvoință și conștiințioasă capătă ori-cine (bărbat sau femeie) deslușiri asupra vieții secuale, unde 'i-se curăță sângele bolnav, nervii 'i-se întăresc, trupul întreg se eliberează de boală și sufletul de chinuri.

Fără conturbarea ocupațiunilor zilnice Dr. Palócz vindecă de ani de zile cu siguranță, repede și din fundament cu metoda sa proprie de vindecare și casurile cele mai neglijate, boalele de besică, de țave, de tisticule, de șira spinării, de nervi, urmările onaniei și ale sifilisului, boala albă boale de sânge, de piele și toate boalele ce se țin de organele secuale femeiești. Pentru femei e sală de așteptare și intrare separată. Consultațiunile le dă însuși Dr. Palócz de la 10 ore a m. până la 6 ore seara (Duminica până la 12 ore la ameză).

Adresa: Dr. PALÓCZ medic de spital specialist:  
Budapesta VII. Kerepesi-út 10. 18 24—

## Ludovic Ferencz,

croitor de bărbați,

Sibiu, strada Cisnădiei nr. 12,

recomandă p. t. publicului

pentru sezonul de toamnă

9 36—52

### noutățile

sosite chiar acum, pentru haine de bărbați stoffe englezești, franțuzești și indigene, din cari se execută după măsură cele mai moderne vestminte precum: Sacko, Jaquete, fracuri și haine de salon, cu prețuri foarte moderate.

Deosebită atențiune merită noutățile de stoffe pentru pardisiuri și „Raglam“, cari se află totdeauna în deposit bogat.

Asupra reverenzilor confecționate în atelierul meu imi permit a atrage deosebita atențiune a on. domni preoți și teologi absolvenți

În casuri de urgență confecționez un rind complet de haine în timp de 24 ore.

## Odată dat cu



# SĂPUN-SCHICHT

(Săpun cu semnul „cerb“ sau „cheie“)

substitue datul de

două-ori cu săpun comun.

135 a 11—89

Săpunul-Schicht e cel mai bun și în folosință cel mai ieftin.

Oroloage, obiecte de aur și de argint deposit dela fabrica

## Iulius Erös

Sibiu (Nagyszeben) str. Cisnădiei 3,

Cel mai mare deposit

din Transilvania dela fabrică, de oroloage, juveuri, obiecte de aur și de argint al lui Iulius Erös Sibiu (N.-Szeben), strada Cisnădiei nr. 3.

Toate obiectele de aur și de argint sunt probate și esaminate oficios și pe fie-care obiect este oficială vizibilă „marca“, afară de aceasta să dă garanță în scris despre veritatea fie-cărui obiect.

Prețuri-curante ilustrate se dau la

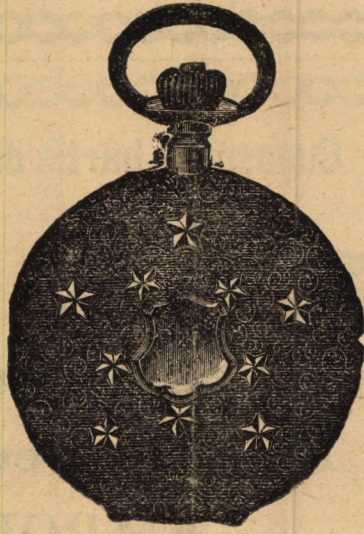
cerere gratis și franco. 24 30—52

Nr. 2127 A. Orologiu de nickel, cu coperiș dublu, foarte masiv 7 cor. 50 bani.

Șanțuri de nickel 50, 70, 100, 140 bani.

Șanțuri de argint 2 cor. 90 bani până la 10 cor.

Șinoare pentru orologiu, 20, 30, 50 bani.

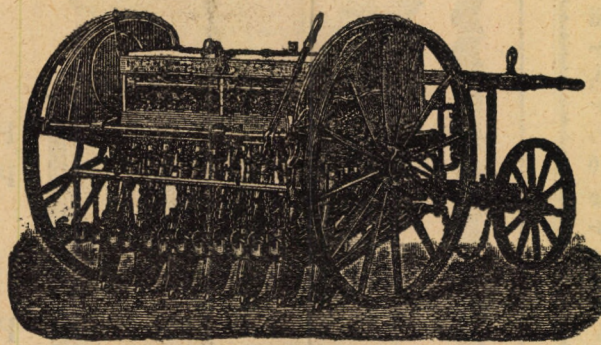


Nr. 2127 A.

## ANDREIU TÖRÖK

fabrică de mașini economice

în Sibiu, Poarta Cisnădiei



recomandă onor. domni agricultori:

„Titania“, în present cea mai bună mașină de sementat în șiruri, simplă la manuire, forte și solidă de execuție, ușoară de mănă și cu preț ieftin.

Triere de cel mai bun sistem în mare asortiment.

Prese (teascuri) de poame și struguri, mori pentru poame și struguri, mașine de tăiat nutrețul etc. etc. Mori cu 1, 2 și mai multe petri, mănate cu motori și vapor.

Representanța fabricii de motoare

## LANGEN & WOLF, Viena.

Cele mai bune motoare din lume, motoare original „Otto“, pentru benzin, petrol și gaz (cărbuni). 126 11—

Prospecte, desemnuri și preliminară de spese franco și gratis.

## Carol Albert

croitor de vestminte bărbătești

Sibiu, str. Faurilor

să recomandă pentru confecționarea de vestminte elegante pentru domni și copii, pe lângă un serviciu prompt și real. Mare deposit de stofe din țară și din străinătate.

200 1-3

Giuvaerghi și graveur

## A. MORAWETZ

Strada Cienădiei 14. SIBIU Strada Cienădiei 14.

Numai în stilul cel mai nou.

Deposit de **giuvaere, aur, argint și argint de China.**

— Cea mai renumită negustorie de aurării. —

Deposit de **orologe de Geneva** de aur și argint de cele mai fine pentru domni și dame.

Atelier propriu pentru lucrări nouă și reparaturi. 198 1-

— Serviciu real. Garanță conștientoasă. —

## Adiunct

de limba maternă română, care însă posedă și limba maghiară, în oarele de d. a. se primește momentan în cancelaria lui

189 3-8

## Dr. Matyas Lazar,

avocat în Sibiu.

Strada Urezului Nr. 11.

## Senegin

contra tusei, răgușelii, durerii de piept, ofitei, tusei măgărești, catarului, astmei, greutății de respirat, lungoarei și tusei seci. **Vindecă sigur și repede.** Prețul 1 cor. 20 fl. și 2 cor.

**Capsle unsoare.** Contra durerii de oase, podagrei, reumatismului, răcelor, durerilor de cap, dinți și nervi, precum și scrintiturilor. Cele mai îmbătrânite boale le vindecă. Prețul 1 cor. 20 fl. și 2 cor. 208 1-10

**Centarin.** Contra morburilor de stomach, precum lipsa de apetit, mistuirea rea, catarul și aprinderea de stomach, greața și vomarea, sgârciurile cele mai grele. Leac sigur. Folosește și la curățirea sângelui. Prețul 1 cor. 20 fl. și 2 cor.

**Kaljodsarsaparil.** Mijloc excelent pentru curățirea sângelui la sifilis, morburile tinerețelor. 1 sticlă 2 cor.

**Laxbonbons.** Inchiderea scaunului e cauza diferitelor morburi, precum palpitarea de inimă, amețeli, dureri de cap și altele. Deci cine suferă de inchiderea scaunului numai decât să comandeze **Laxbonbons**, zaharele purgative, plăcute și dulci la luat. Prețul 1 cor.

**Cornel Demeter,**

Szászváros, Piața școalei nr. 35.

## La croitoria universală

strada Poplăcii 3 SIBIU strada Poplăcii 3

Se pregătesc tot felul de vestminte, civile și militare, ca: **fracuri, jachete, sacouri, pardesiuri, baltoane, uniforme pentru ofițeri și voluntari, haine de teatru, cum și jachete de dame.** Asemenea confecționez

— **reverenzi** —

în mod foarte solid, asupra cărora îmi permit a atrage atențiunea on. domni preoți și candidați de preoți. — Comande urgente se pot efeptul și în timp de 24 ore. — Pregătirea primită în cursul de croit din Viena, pe care l-am absolvat cu succes, apoi praxa de mai mulți ani câștigată în diferite ateliere din Viena și Budapesta îmi dă posibilitatea de a satisface pe onorabili mei mușterii atât prin o croială elegantă cât și prin executare întru toate corespunzătoare.

Rugând onoratul public român pentru binevoitorul sprigin prin comandarea de haine, semnez

cu deosebită stimă

190 2-5

**Ioan Petrașcu, măestru croitor.**

Cunoscuta hârtie de cigarette egipteană universală

# AIDA

(Vergé-Combustible)

Deposit pentru Sibiu la Domnul:

**CAROL ALBRECHT.**

Strada Ocnei.

7 42-52

Casse de fer și oțel sigure contra focului și spargerii

pentru păstrat bani, registre și documente în toate mărimile și formele.

**Soliditate garantată.**

**Prețuri ieftine.**

Pentru edificiile comunale, de matriculă și parohiale cu prețuri reduse și pe lângă platire în rate.

A se adresa la:

Prima fabrică trans. priv. ces. și reg. de casse de fer și oțel

a lui

181 13-

**A. G. ÖSZY, jun.,**

Sibiu — Nagyszeben.

Depotul:

Piața Hermann,  
pal. Habermann.

Fabrica:

Str. Măcelarilor Nr. 30,  
vis-à-vis de Catedrală.

Preț-curent ilustrat se trimite la cerere gratis și franco.